

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

英皇香港賽馬會助學金第十六批名單刊在第三頁

## 北京天安門捲起風暴

### 懷念毛澤東圖重燃文革之火

#### 警察制止散發傳單拘捕二人

【本報北京十三日電】懷念毛澤東圖重燃文革之火，警察制止散發傳單拘捕二人。據悉，在天安門廣場，有人散發傳單，上面印有毛澤東的肖像，並附有煽動性文字。警察隨即趕到現場，制止了該行為，並拘捕了兩名男子。此舉引起了當地居民的關注，也引發了對文革是否會重演的討論。

### 人民沒有自由

#### 共幹生活奢侈

【本報北京十三日電】人民沒有自由，共幹生活奢侈。文章指出，在當前的政治環境下，普通民眾的言論自由受到嚴格的限制。同時，一些高層領導人的生活卻極其奢侈，這與他們所宣稱的簡樸生活形成了鮮明的對比。文章呼籲政府應正視這一問題，保障民眾的基本權利。

### 北京人事有調動

#### 姬鵬飛任副總理

#### 委出司法部地質部工業部長

#### 張勁夫任財政部副秘書長

【本報北京十三日電】北京人事有調動，姬鵬飛任副總理，委出司法部地質部工業部長，張勁夫任財政部副秘書長。據悉，姬鵬飛在政壇有著豐富的經驗，此次升任副總理，顯示了其在黨內地位的上升。而司法、地質和工業部長的變動，則反映了政府對這些關鍵部門的重視。

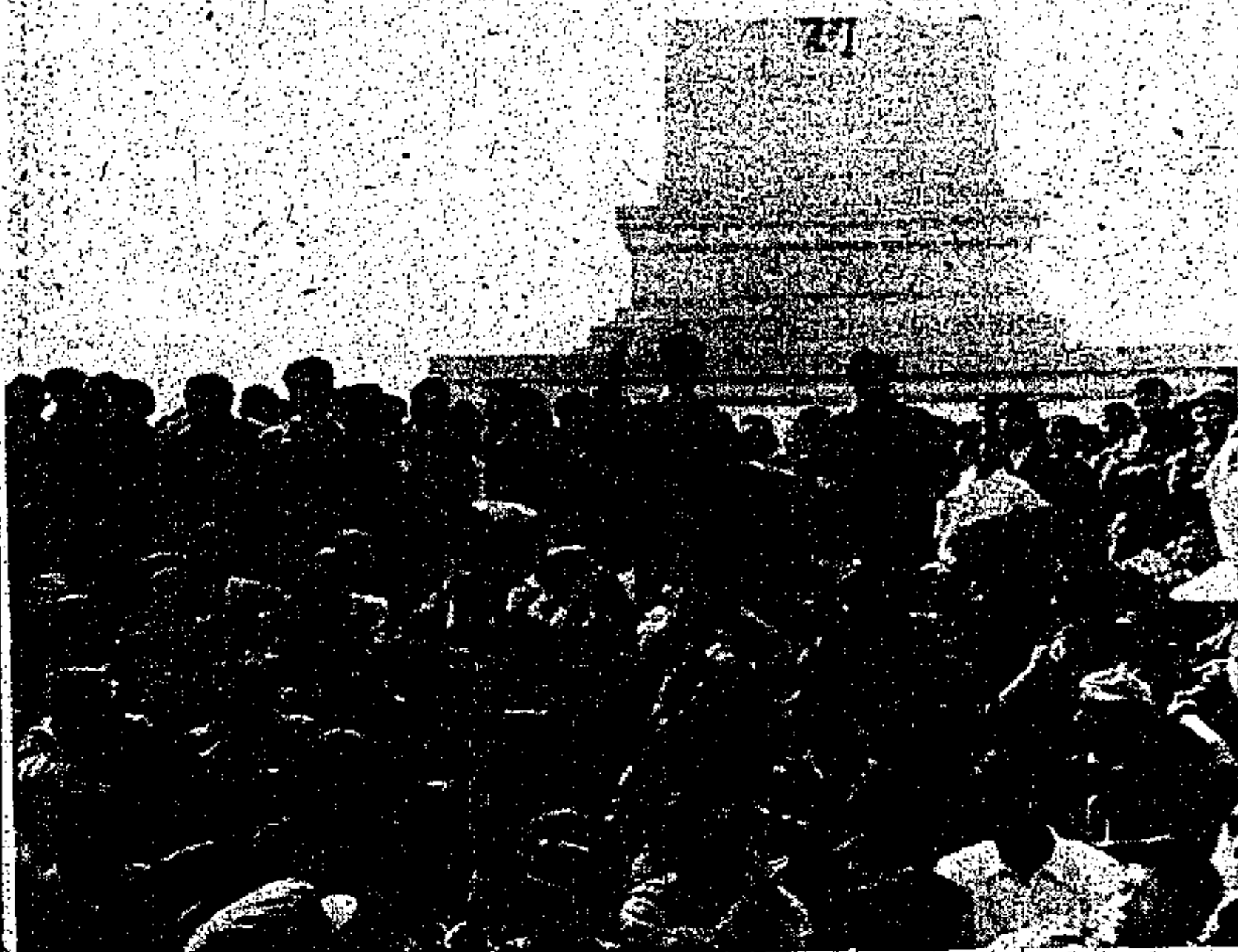
### 蘇軍不斷擴展軍力

#### 鄰近國家大受威脅

【本報莫斯科十三日電】蘇軍不斷擴展軍力，鄰近國家大受威脅。文章指出，蘇聯軍隊在東歐地區的部署日益加強，這使得周邊國家感到不安。一些國家擔心蘇聯的擴張行為會威脅到他們的主權和領土完整。國際社會對此表示關注，呼籲蘇聯停止擴張行為。

### 清金鑒扇面書法展

· 全新作品 · 實價發售 ·



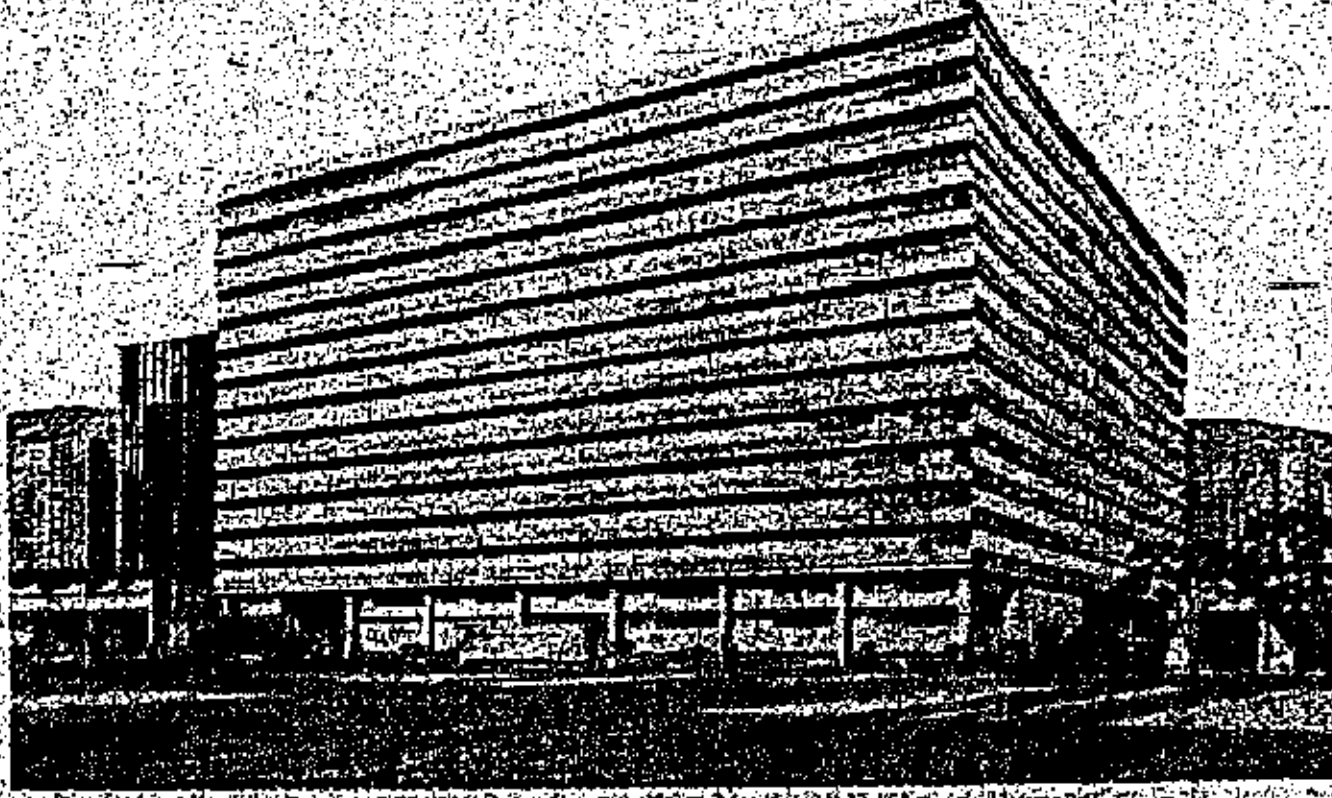
## 億萬工業大廈

上葵涌青山道一梨木道交界

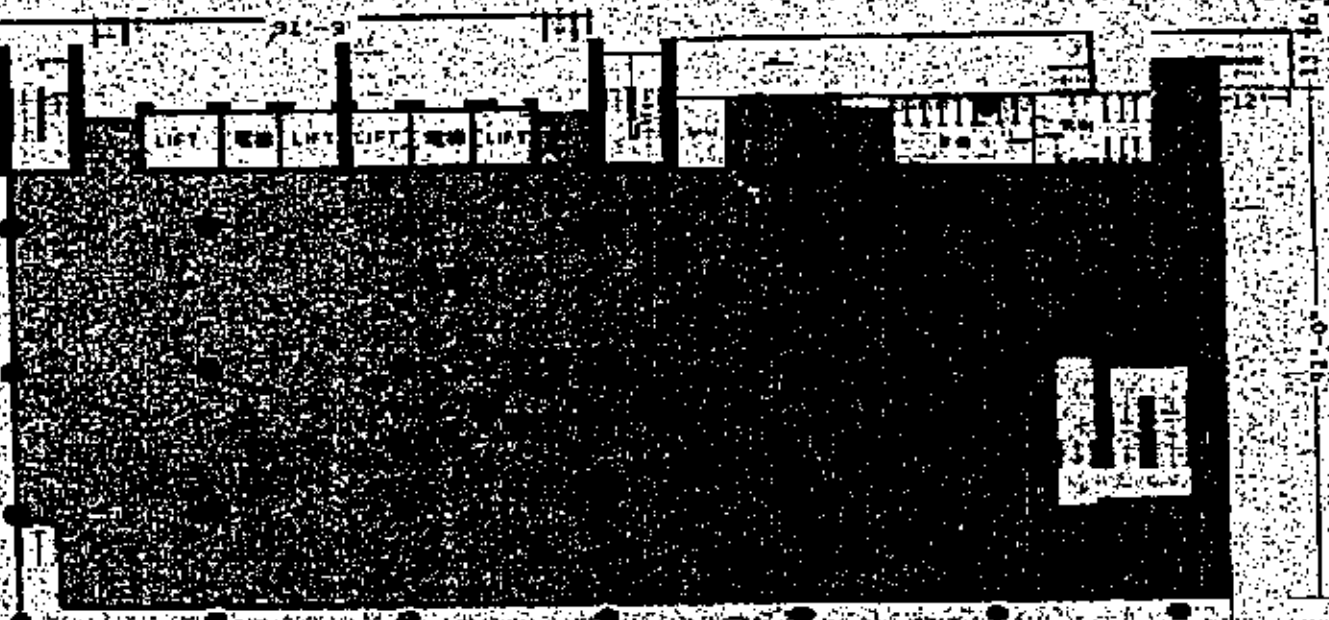
地 下 19336呎 樓高15呎 每呎承重300磅  
低層地下 13570呎 樓高16呎 每呎承重300磅

洽購處：中竹有限公司

香港中環畢利街12-13號萬安商厦六樓A座 電話：5-455716 5-454621 5-445602



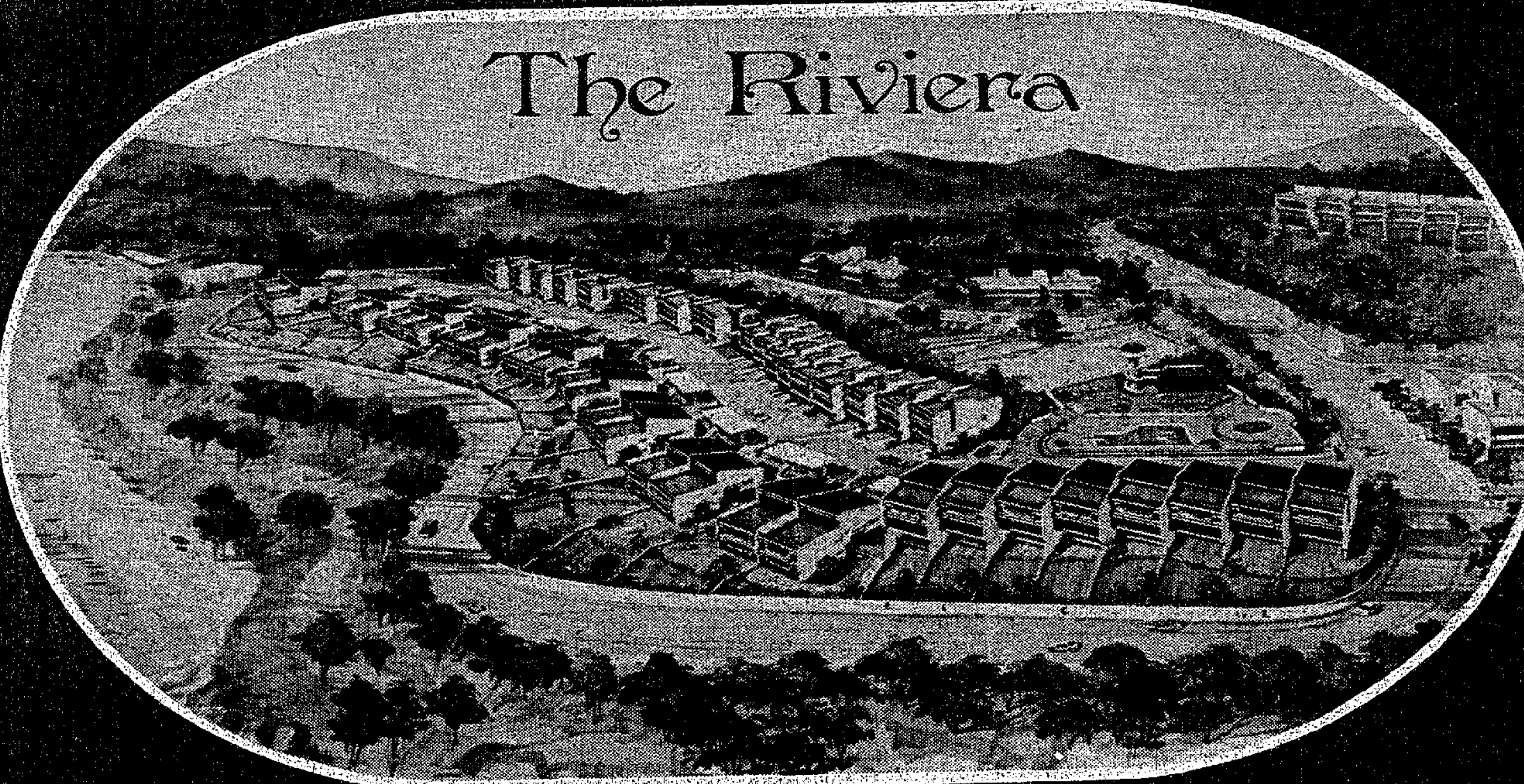
經已完成 即可入伙  
特價出售



適合冷房貨倉，各類輕重工業，汽車修理，產銷陳列室，保養服務中心等行業。

## 荊湖花園

### The Riviera



清水灣道碧沙灣1508地段，臨海朝南，環境清幽，複式別墅，壯麗輝煌。清水灣道擴闊工程即將完成，廿五分鐘至香港中區，快捷非常。名廠冷氣機，高級潔具，美奧美輪主人浴室鍍K金水龍頭，精美廚具全套。重料鋁門擋地，風景視野鋁窗，柔和茶色玻璃，雕花柚木大門，有蓋兩位車房。藏牆冷熱水喉配電熱水爐，暗掣暗線電線天線電話線。標準網球場，袖珍哥爾夫球場，豪華游泳池，桑拿蒸氣浴室。

鷹君

香港干諾道中30號7樓 電話：5-257351-6線

## 銀都商業大廈

彌敦道 旺角道大馬路 高級寫字樓

四正無柱 年期長久 首期一成  
地王商業 豪華設備 管理完善  
中央冷氣設備 面向地鐵總站

益大 5-255211 香港德輔道中34號德豐大廈12樓

## 荃勝大廈

荃灣青山道1A-7A (近崇安街口)



地下旺舖，1、2樓商舖招租  
3-22樓高尚住宅 分層出售  
每層六伙，四正實用  
兩房一廳，伙伙單邊  
由349呎至483呎，大小隨意  
兩伙或三伙均可打通應用

每伙售廿萬元起  
居住舒適

建至天面，本年完成  
九二折優待  
首期二成，十一年付款

洽購處：協成行代理有限公司 中區彌敦道114-24號七樓  
電話：5-214523 5-250824  
恒生建築有限公司 5-212246 (4線)

華僑晚報 分類廣告 每天三元



# 英美法日西德五國財長 日內在法會議 檢討經濟情勢 應付通貨膨脹設法吸收美元

【路透社巴黎十三日電】英美法日西德五國財長，將於今日在巴黎舉行會議，檢討當前經濟情勢，並商討應付通貨膨脹之策。據悉，會議將由法國財長主持，各國代表將就當前國際經濟形勢，以及各國貨幣政策之協調，進行廣泛之交換意見。會議之主要目的，在於尋求一致之政策，以穩定國際金融，並促進世界經濟之復甦。此外，各國亦將討論如何設法吸收美元，以減輕美國之財政負擔。

## 十萬工人失業 數十間廠關閉

【路透社倫敦十三日電】英國失業人數，已達十萬之譜。據勞工部公佈之統計數字顯示，失業人數在過去幾個月內，持續增加。由於經濟不景氣，數十間工廠已宣告關閉，導致大量工人失業。政府已表示，將採取措施，以減輕失業對工人生活之影響，並尋求辦法，以刺激經濟增長，創造更多就業機會。

## 美國石油專家預料 九十年代石油供應 僅及需求百分之五

【路透社華盛頓十三日電】美國石油專家預料，九十年代之石油供應，將僅及需求之百分之五。此項預料，係根據當前石油儲量及生產趨勢之分析而得出。專家指出，由於石油資源之有限，未來石油供應將面臨嚴重短缺之威脅。此項預料引起國際社會之高度關注，各國正積極尋求替代能源，以應對未來之能源危機。

## 勞斯萊斯 裁員三萬

【路透社倫敦十三日電】勞斯萊斯公司宣佈，將裁員三萬名。此項裁員計劃，係因公司業務調整及成本削減之需要。勞斯萊斯公司表示，裁員將分階段進行，並將盡力確保受影響員工之生活穩定。此項消息引起勞工界之強烈反應，工會表示將採取行動，以保護員工之權益。

## 解決蘇軍駐古巴危機 萬斯會蘇大使 談判內容保密

【路透社莫斯科十三日電】蘇聯駐古巴大使萬斯，正與古巴政府官員進行談判，以解決蘇軍駐古巴之危機。談判內容目前仍屬保密，但據悉雙方正就相關問題進行積極之溝通。此項談判之進展，將對國際形勢產生重大影響。

## 民主政治的現況與權力 美國會現況的來龍去脈

【本報專訊】美國國會之現況，正處於一個關鍵之時刻。隨著大選之臨近，各政黨正為爭取選民支持而展開激烈之競選活動。本文將探討美國國會之現況，以及權力在政黨間之分配與運作。民主政治之現況，不僅關係到美國之未來，亦對全球民主制度產生深遠影響。

## 羅德西亞憲政會議 各方面原則妥協

【路透社倫敦十三日電】羅德西亞憲政會議，已達成各方面原則之妥協。會議代表表示，將致力於達成一致之憲法草案，以解決羅德西亞之憲政危機。此項妥協之達成，被視為解決該國問題之重要一步。各方正密切關注會議之進展，並希望最終能實現和平與穩定。

## 指示各有關部門 應利用土地資源 擬訂五年計劃解決生產力偏低

【路透社莫斯科十三日電】蘇聯政府指示各有關部門，應充分利用土地資源，以提高生產力。政府並擬訂五年計劃，以解決當前生產力偏低之問題。此項計劃將涵蓋農業、工業及服務業等各個領域，旨在通過科學管理與技術創新，實現生產力之顯著提升。



北京消息：十三日在人民大會堂舉行之會議，由八位黨委書記主持。圖為與會代表在會場中，氣氛莊嚴而熱烈。

## 貨運火車衝紅燈 失事死傷百餘人

【路透社莫斯科十三日電】一列貨運火車，昨日在莫斯科附近發生嚴重之衝紅燈事故，造成百餘人死亡。事故原因正在調查中，初步顯示可能與司機失誤有關。此項慘劇引起社會之高度關注，政府已下令對鐵路安全進行全面檢查，以防止類似事件再次發生。

## 古巴飛機 威爾遜河

【路透社哈瓦那十三日電】古巴政府宣佈，將派飛機前往威爾遜河地區執行任務。此舉被視為古巴在該地區軍事行動之一部分。國際社會對此表示關注，呼籲各方保持克制，並通過對話解決爭端。

## 尼克遜抨擊 卡特政府 古巴政策

【路透社華盛頓十三日電】前總統尼克遜昨日在公開場合，嚴厲抨擊卡特政府之古巴政策。尼克遜認為，卡特政府對古巴之政策過於軟弱，未能有效維護美國之利益。此項言論引起政壇之廣泛討論，各方對政府之古巴政策亦存在不同看法。

## 三月汽車工業 橫濱工業展覽

【路透社東京十三日電】三月汽車工業展覽，將於近日在橫濱舉行。此項展覽將展示最新之汽車技術與產品，吸引眾多汽車愛好者及專業人士參加。展覽之舉辦，旨在促進汽車工業之發展，並加強國際間之技術交流。

## 今日公祭安葬 王雲五先生之喪

【本報專訊】著名學者王雲五先生之喪事，將於今日舉行公祭及安葬儀式。王先生生前在學術領域有卓越貢獻，其逝世引起學界之深切哀悼。此次公祭將邀請眾多知名人士參加，以表達對王先生之敬意。

## 西方必須擴軍 抵消蘇聯力量

【路透社華盛頓十三日電】美國政府呼籲西方國家，必須擴軍以抵消蘇聯之力量。政府表示，蘇聯之軍事擴張已對國際安全構成威脅，西方國家應採取一致行動，以維護全球之和平與穩定。此項呼籲引起西方國家之廣泛響應，各方正加強軍事合作，以應對日益緊張之國際局勢。



美國總統卡特與夫人，昨日在華盛頓舉行記者會，向媒體介紹當前國際形勢及政府之政策。圖為卡特總統在會場中致詞之情景。

## 指示各有關部門 應利用土地資源 擬訂五年計劃解決生產力偏低

【路透社莫斯科十三日電】蘇聯政府指示各有關部門，應充分利用土地資源，以提高生產力。政府並擬訂五年計劃，以解決當前生產力偏低之問題。此項計劃將涵蓋農業、工業及服務業等各個領域，旨在通過科學管理與技術創新，實現生產力之顯著提升。

## 應利用土地資源 擬訂五年計劃解決生產力偏低

【路透社莫斯科十三日電】蘇聯政府指示各有關部門，應充分利用土地資源，以提高生產力。政府並擬訂五年計劃，以解決當前生產力偏低之問題。此項計劃將涵蓋農業、工業及服務業等各個領域，旨在通過科學管理與技術創新，實現生產力之顯著提升。

## 應利用土地資源 擬訂五年計劃解決生產力偏低

【路透社莫斯科十三日電】蘇聯政府指示各有關部門，應充分利用土地資源，以提高生產力。政府並擬訂五年計劃，以解決當前生產力偏低之問題。此項計劃將涵蓋農業、工業及服務業等各個領域，旨在通過科學管理與技術創新，實現生產力之顯著提升。

## 應利用土地資源 擬訂五年計劃解決生產力偏低

【路透社莫斯科十三日電】蘇聯政府指示各有關部門，應充分利用土地資源，以提高生產力。政府並擬訂五年計劃，以解決當前生產力偏低之問題。此項計劃將涵蓋農業、工業及服務業等各個領域，旨在通過科學管理與技術創新，實現生產力之顯著提升。

## 應利用土地資源 擬訂五年計劃解決生產力偏低

【路透社莫斯科十三日電】蘇聯政府指示各有關部門，應充分利用土地資源，以提高生產力。政府並擬訂五年計劃，以解決當前生產力偏低之問題。此項計劃將涵蓋農業、工業及服務業等各個領域，旨在通過科學管理與技術創新，實現生產力之顯著提升。

## 應利用土地資源 擬訂五年計劃解決生產力偏低

【路透社莫斯科十三日電】蘇聯政府指示各有關部門，應充分利用土地資源，以提高生產力。政府並擬訂五年計劃，以解決當前生產力偏低之問題。此項計劃將涵蓋農業、工業及服務業等各個領域，旨在通過科學管理與技術創新，實現生產力之顯著提升。



# 印尼東部伊里安八級地震

## 全個城鎮陷沉

### 傷亡勢必慘重

【美聯社巴達維亞二十日電】印尼東部伊里安省，二十日發生八級強烈地震，造成該省全境城鎮陷沉，傷亡勢必慘重。據初步統計，已有數千人受傷，數百人喪生。地震發生時，該省正處於雨季，山洪氾濫，加上地震，災情更為嚴重。地震發生後，該省各處均傳出房屋倒塌，山崩地陷，交通中斷。政府已下令關閉該省各處學校，並派員前往災區救濟。據悉，該省人口約有五百萬人，地震發生後，災情極為慘重，預計傷亡人數將達數千人。

### 另一城鎮政府大廈學校教堂破壞不堪

【美聯社巴達維亞二十日電】印尼東部伊里安省，二十日發生八級強烈地震，造成該省全境城鎮陷沉，傷亡勢必慘重。據初步統計，已有數千人受傷，數百人喪生。地震發生時，該省正處於雨季，山洪氾濫，加上地震，災情更為嚴重。地震發生後，該省各處均傳出房屋倒塌，山崩地陷，交通中斷。政府已下令關閉該省各處學校，並派員前往災區救濟。據悉，該省人口約有五百萬人，地震發生後，災情極為慘重，預計傷亡人數將達數千人。

### 日八月份進口

### 百十五億美元

### 創史上最高紀錄

【美聯社華盛頓二十日電】據美國貿易委員會二十日公佈的數據，日本八月份的進口額達一百十五億美元，創下該國歷史上最高紀錄。該委員會表示，日本八月份的進口額較去年同期增長了百分之二十。進口額的增加，主要是由於日本對美國、歐洲和亞洲其他地區的進口增加。據悉，日本八月份的進口額中，有百分之六十是從美國進口的，主要是電子產品、汽車和機械設備。進口額的增加，對美國經濟產生了積極影響，預計將帶動美國經濟的增長。

### 東南沿岸四州

### 數十萬人逃難

【美聯社巴達維亞二十日電】印尼東部伊里安省，二十日發生八級強烈地震，造成該省全境城鎮陷沉，傷亡勢必慘重。據初步統計，已有數千人受傷，數百人喪生。地震發生時，該省正處於雨季，山洪氾濫，加上地震，災情更為嚴重。地震發生後，該省各處均傳出房屋倒塌，山崩地陷，交通中斷。政府已下令關閉該省各處學校，並派員前往災區救濟。據悉，該省人口約有五百萬人，地震發生後，災情極為慘重，預計傷亡人數將達數千人。

### 連體男嬰

### 分屍更難

【美聯社巴達維亞二十日電】印尼東部伊里安省，二十日發生八級強烈地震，造成該省全境城鎮陷沉，傷亡勢必慘重。據初步統計，已有數千人受傷，數百人喪生。地震發生時，該省正處於雨季，山洪氾濫，加上地震，災情更為嚴重。地震發生後，該省各處均傳出房屋倒塌，山崩地陷，交通中斷。政府已下令關閉該省各處學校，並派員前往災區救濟。據悉，該省人口約有五百萬人，地震發生後，災情極為慘重，預計傷亡人數將達數千人。

【美聯社巴達維亞二十日電】印尼東部伊里安省，二十日發生八級強烈地震，造成該省全境城鎮陷沉，傷亡勢必慘重。據初步統計，已有數千人受傷，數百人喪生。地震發生時，該省正處於雨季，山洪氾濫，加上地震，災情更為嚴重。地震發生後，該省各處均傳出房屋倒塌，山崩地陷，交通中斷。政府已下令關閉該省各處學校，並派員前往災區救濟。據悉，該省人口約有五百萬人，地震發生後，災情極為慘重，預計傷亡人數將達數千人。

### 東方新聲

何止大開眼界  
簡直身歷其境！

金冠 35 22 36  
丹妮 35 22 36  
華朗妮 35 22 36  
嘉底羅麗 35 22 36  
瑪蓮米 35 22 36  
絲章維珍 35 22 36

### 性愛開花

「性愛更令體」  
「性愛更令體」

反旅行被誘  
反旅行被誘

道色陌適神最葡丁路  
難上其有荷荷町兵  
行蜀春適各食架鬧兵

### 知無不爆

各方矚目  
近世最紀  
爆炸具  
性炸爆  
影電性炸爆

### 亞太區市政會議

台南市長拒參加  
創辦人檀島市長黃漢無禮

### 南韓更加強

監視金大中  
禁議員記者訪問

### 毒計

晚明  
仁華  
導演

### 毒計

晚明  
仁華  
導演

### 天五十四

羅傑摩爾 JAMES BOND 007  
MOONRAKER

United Artists  
A Transamerica Company

### 海運

邦女郎  
太空人  
邦女郎  
太空人

試驗耐力  
最多野睇！  
不加票價

聯美公司  
無敵片王  
今天五場



### 中環 住宅 商場

# 中源中心

住宅每間廿三萬餘元起  
商場每間十萬餘元起

高尚住宅：  
原單位三層單邊，外牆玻璃及石，鋁窗門，乳膠膠身，柚木地板，彩色瓷片，花崗石牆，時鐘電燈，防盜系統，上等材料，設備完善。

購物中心：  
高層地下及一二樓舖位商場，扶手電梯連六部及專用電梯一部，中央冷氣系統，美觀銀質門面玻璃，柚木，走道設有磚地台，美術天花及燈飾，為最現代化之購物中心。

怡華置業有限公司  
金新置業有限公司  
地盤電話：5-430320

### 預售期間 特價九折

# 利時商業大廈

尖沙咀加連威老道嘉蘭閣5-11號(百樂酒店背後)

寫字樓全部售罄  
商場售出逾半  
洽購請早!

150年期

### 尖沙咀區...

## 「冷氣商場舖位」分層出售

「冷氣商場舖位」每間只售八萬元起

本商廈位於尖沙咀旅遊商業中心區，現本公司特將地下、一樓至四樓共五層設計為中央冷氣系統之最新式商場，有「自動電梯」，商場專用「升降機」及裝修華麗的「商場內樓梯」，可供自由地上落。商場舖位裝配新穎名貴鋁質門面及玻璃窗櫺，並設統一招牌位。另走廊地面鋪砌意大利地台磚及鑲嵌天花燈飾，花園裝飾等。

地盤設有樓宇模型 供選購時參考

地盤電話：3-692602 (假日照常)

恒基兆業 香港德輔道中43號永隆銀行大廈6樓  
電話：3-255828 5-222176 (五線)

### 誠聘洋酒推銷員

熟悉洋酒行業，須與各大超級市場、辦館或酒樓、夜總會、酒店及酒吧等有良好聯絡。  
薪優，另另有其他福利。  
請具簡歷相片及電話號碼寄本報信箱三三三號。

### 駿運 工業大廈

官塘駿業街60號  
開始出售 訂價特平

面積由551呎至10,864呎  
每單位由十二萬餘元起  
首期半成 即可買廠

獨立廁所，適合各行各業

怡華置業有限公司  
金新置業有限公司  
地盤電話：3-429628 3-430771

### 成運 工業大廈

官塘成業街15-17號

適合各行各業  
由四百八十餘呎至三萬餘呎  
大小單位俱備

每單位由十萬餘元起  
只付三成，即可入住

怡華置業有限公司  
金新置業有限公司  
地盤電話：3-429628 3-430771

## 香港 中國旅行社 主辦

### 香港—杭州直航十天旅行團

旅費	港幣貳仟捌佰伍拾元
旅遊地點	杭州、上海、蘇州、無錫、南京
出發日期	%、%、%、%、%、%、%、%、%、%

### 暢遊江南 專機往返

### 品賞風味 旅途舒適

第一至三天：中午乘專機往杭州。  
在杭州遊覽二天半，住宿杭州飯店或同級飯店。  
遊覽西湖十大風景名勝。

第三至五天：下午乘專機往上海。  
在上海遊覽一天半，住宿國際飯店或同級飯店。  
遊覽玉佛寺、豫園及少年文化宮等。

第五至六天：下午乘專機往蘇州。  
在蘇州遊覽一天，住宿蘇州飯店或同級飯店。  
遊覽園林名勝，參觀蘇杭工藝。

第六至七天：下午乘專機往無錫。  
在無錫遊覽一天半，住宿湖濱飯店或同級飯店。  
遊覽太湖、蠶園名勝風光。

第八至九天：上午乘專機往南京。  
在南京遊覽一天半，住宿南京飯店或同級飯店。  
遊覽玄武湖、中山陵、明孝陵、長江大橋。

第十天：上午乘專機返香港。

### 報名地點：

交通銀行旅遊部	香港德輔道中3號A	5-233747, 5-259261
南洋商業銀行旅遊部 <td>香港德輔道中151號各分行<td>5-448191</td></td>	香港德輔道中151號各分行 <td>5-448191</td>	5-448191
油蔴地小輪船公司旅遊部 <td>香港中環內線碼頭二樓<td>5-240081, 5-253045</td></td>	香港中環內線碼頭二樓 <td>5-240081, 5-253045</td>	5-240081, 5-253045
德聯旅遊公司 <td>香港大道中196號<td>5-455409</td></td>	香港大道中196號 <td>5-455409</td>	5-455409
新僑旅行社 <td>香港德輔道中254-256號<td>5-447192</td></td>	香港德輔道中254-256號 <td>5-447192</td>	5-447192
永光旅行社 <td>香港西環卑路街165號<td>5-484855, 5-469346</td></td>	香港西環卑路街165號 <td>5-484855, 5-469346</td>	5-484855, 5-469346
長城旅遊貿易公司 <td>香港德輔道中60-64號<td>5-497781, 5-498006</td></td>	香港德輔道中60-64號 <td>5-497781, 5-498006</td>	5-497781, 5-498006
萬里旅遊企業公司 <td>香港中環德輔道中23-37號<td>5-454841, 5-453695</td></td>	香港中環德輔道中23-37號 <td>5-454841, 5-453695</td>	5-454841, 5-453695
香港電視旅遊團 <td>香港銅鑼灣維多利亞道1號<td>5-7907927</td></td>	香港銅鑼灣維多利亞道1號 <td>5-7907927</td>	5-7907927
德寶行旅遊部 <td>香港中環蘭閣街10-16號<td>5-447105, 5-447105</td></td>	香港中環蘭閣街10-16號 <td>5-447105, 5-447105</td>	5-447105, 5-447105
東海旅遊貿易公司 <td>香港軒尼詩道367號<td>5-721458, 5-455292</td></td>	香港軒尼詩道367號 <td>5-721458, 5-455292</td>	5-721458, 5-455292
新世界旅遊社 <td>香港德輔道中141號<td>5-434488, 5-435419</td></td>	香港德輔道中141號 <td>5-434488, 5-435419</td>	5-434488, 5-435419
華安旅行社 <td>香港北角錦屏街90號<td>5-628334</td></td>	香港北角錦屏街90號 <td>5-628334</td>	5-628334
惠風旅遊貿易公司 <td>香港大道中與偉大度404室<td>5-232348, 5-602734</td></td>	香港大道中與偉大度404室 <td>5-232348, 5-602734</td>	5-232348, 5-602734
慶新旅行社 <td>香港德輔道中267-275號<td>5-443508, 5-443541</td></td>	香港德輔道中267-275號 <td>5-443508, 5-443541</td>	5-443508, 5-443541
快捷旅遊公司 <td>香港中環德輔道中永吉街29-35號<td>5-450388</td></td>	香港中環德輔道中永吉街29-35號 <td>5-450388</td>	5-450388
興達旅行社 <td>香港中環域多利皇后街15-16號<td>5-266025, 5-230276</td></td>	香港中環域多利皇后街15-16號 <td>5-266025, 5-230276</td>	5-266025, 5-230276
中大旅遊公司 <td>香港德輔道中185號<td>5-431331</td></td>	香港德輔道中185號 <td>5-431331</td>	5-431331
廣強旅遊公司 <td>香港德輔道中20號<td>5-238042, 5-264757</td></td>	香港德輔道中20號 <td>5-238042, 5-264757</td>	5-238042, 5-264757
國華旅遊貿易公司 <td>香港干諾道70-72號<td>5-460359, 5-495619</td></td>	香港干諾道70-72號 <td>5-460359, 5-495619</td>	5-460359, 5-495619
華強貿易公司旅遊部 <td>香港中環李寶樹大廈二樓<td>5-444498</td></td>	香港中環李寶樹大廈二樓 <td>5-444498</td>	5-444498
綠林旅行社 <td>香港域多利皇后街15-16號<td>5-260394</td></td>	香港域多利皇后街15-16號 <td>5-260394</td>	5-260394
美地旅行社 <td>香港德輔道中61-65號<td>5-220862, 5-221832</td></td>	香港德輔道中61-65號 <td>5-220862, 5-221832</td>	5-220862, 5-221832
嘉旅社 <td>香港中環士丹利街22號<td>5-265651</td></td>	香港中環士丹利街22號 <td>5-265651</td>	5-265651
隨時旅行社 <td>九龍彌敦道570-572號<td>5-229191, 5-229192</td></td>	九龍彌敦道570-572號 <td>5-229191, 5-229192</td>	5-229191, 5-229192
國光旅遊公司 <td>九龍彌敦道343-349號<td>3-304633, 3-304310</td></td>	九龍彌敦道343-349號 <td>3-304633, 3-304310</td>	3-304633, 3-304310
友誼旅行社 <td>九龍彌敦道343-349號<td>3-886750, 3-886810</td></td>	九龍彌敦道343-349號 <td>3-886750, 3-886810</td>	3-886750, 3-886810
好世界酒樓旅遊部 <td>九龍美孚新邨老酒樓85號<td>3-7426004, 3-7426400</td></td>	九龍美孚新邨老酒樓85號 <td>3-7426004, 3-7426400</td>	3-7426004, 3-7426400
南洋旅遊公司 <td>九龍尖沙咀北京道69號<td>3-660660, 3-682222</td></td>	九龍尖沙咀北京道69號 <td>3-660660, 3-682222</td>	3-660660, 3-682222
光衛貿易旅遊公司 <td>九龍彌敦道232-238號<td>3-696973, 3-697021</td></td>	九龍彌敦道232-238號 <td>3-696973, 3-697021</td>	3-696973, 3-697021
通僑旅遊貿易公司 <td>九龍彌敦道589號<td>3-313422</td></td>	九龍彌敦道589號 <td>3-313422</td>	3-313422
東亞旅行社 <td>九龍彌敦道518-520號<td>3-886133</td></td>	九龍彌敦道518-520號 <td>3-886133</td>	3-886133
新僑貿易公司旅遊部 <td>九龍彌敦道677號<td>3-943533, 3-944502</td></td>	九龍彌敦道677號 <td>3-943533, 3-944502</td>	3-943533, 3-944502
新紀行旅遊部 <td>九龍深水埗欽州街56號<td>3-863211, 3-870571</td></td>	九龍深水埗欽州街56號 <td>3-863211, 3-870571</td>	3-863211, 3-870571
文榮廣告公司旅遊部 <td>九龍旺角新地街296號<td>3-888069, 3-315466</td></td>	九龍旺角新地街296號 <td>3-888069, 3-315466</td>	3-888069, 3-315466
領先旅遊公司 <td>九龍登打士街56號1301A<td>3-841108</td></td>	九龍登打士街56號1301A <td>3-841108</td>	3-841108
豐盛旅遊公司 <td>九龍城打鼓嶺道36號二樓<td>3-762752, 3-762212</td></td>	九龍城打鼓嶺道36號二樓 <td>3-762752, 3-762212</td>	3-762752, 3-762212
南泰電業公司旅遊部 <td>九龍彌敦道363號<td>3-307337</td></td>	九龍彌敦道363號 <td>3-307337</td>	3-307337
長城旅行社 <td>九龍彌敦道774號<td>3-812671</td></td>	九龍彌敦道774號 <td>3-812671</td>	3-812671
亞洲旅遊貿易公司 <td>九龍尖沙咀彌敦道83-97號<td>3-689454, 3-689030</td></td>	九龍尖沙咀彌敦道83-97號 <td>3-689454, 3-689030</td>	3-689454, 3-689030

### 通告

屈臣氏有限公司西藥發行部為向客戶提供更快捷之服務，除原有之總機電話：5-700231 (13線) 及 5-787011 (17線) 外，現增設以下訂貨專線電話：  
5-705014  
5-711134

和記

A.S. Watson & Company Limited

### 開始出售

## 安邦商業大廈

六佰一十呎 五十餘萬元  
商業中心 全海景 冷氣設備

外型壯觀 設備一流

正面向古銅色玻璃幕牆(CURTAIN WALL)  
側面及後面古銅色玻璃幕牆，配以淺灰色玻璃  
幕牆外牆，鋪設彩色玻璃磚及石  
入口大堂，地台及牆身鋪設雲石，美術天花及燈飾。

現已建築完成 行將入伙

怡華置業有限公司  
金新置業有限公司  
地盤電話：3-429628 3-430771

### 名店街聘請

1. 化妝品女售貨員：年齡廿一廿八，具有旅行工作經驗。  
2. 女美容師：年齡廿一廿八，具有美容經驗。  
3. 中三或以上程度，能操國、粵、英語，可接受長期或短期聘約，待遇優厚，有意者請親臨本公司面談。  
4. 以上職位除月薪外另有獎金及福利。  
5. 本公司地址：香港德輔道中100-106號。

### 999 年期

## 太生大廈

由 400 呎至 840 呎 十五萬餘元起

兩梯四伙 四正實用 顏色浴缸  
柚木地板 水電煤氣 防盜設備  
交通便利 首期成半 十年付款

上蓋經已開工 特價九折

洽購處：錦茂企業有限公司  
大道中74號皇后大廈5字樓506室 5-236049 5-249961

### 華僑晚報 分類廣告 每天三元

費廉效大 上期繳費 不折不扣

諸親友  
楊佐坤 楊曹嫻娟 敬啟  
馬準佑 馬黃潔冰 敬啟

國籍省 ST. PAUL'S LUTHERAN  
CHURCH 舉行結婚典禮 謹此  
敬告

五日(星期一)為小若蘭在美  
謹訂於西曆一九九九年九月十  
日(星期日)下午二時在該堂舉行

### 鋼鑄海·商業中心區·香港德輔道21至23號

## 均峯商業大廈 開始預售

外型壯觀·地點最佳·交通便利·設備齊全

中央冷氣設備

面積1913呎至3826呎  
只餘一、二樓及地下  
地盤電話：(5) 7950021

怡華置業有限公司  
金新置業有限公司  
地盤電話：3-429628 3-430771

### 港香潔清 賣有人人

### 鯉魚涌新街

地下萬餘呎廉租  
樓高22呎  
貨車可直達  
電話：5-229162

### 跑馬地山村道18-20號

住宅750呎出售  
另有車位  
電話：5-229162

### 香港仔·柴灣

## 車位租售

電話：5-229162

### 上葵涌·童子街2號

## 福蔭大廈

地下：銀行、戲院  
樓上：住宅祇餘數伙  
每伙祇售四百餘元  
二房一廳四百餘呎

協成行  
電話：(5) 234523  
250834

### 私家車牌司機

本公司聘請私家車牌司機一名  
時薪五十元  
逢星期日及假期休息  
有意者請親臨本公司面談  
地址：香港德輔道中100-106號  
電話：3-315466

### 工廠地盤出售

官塘工廠區中心  
面積九千四百呎  
詳情請電5-284189  
何先生洽



# 全新得勝 280C



## 八十年代高貴華麗典範

優美與華麗，必是閣下看見新款得勝 280C 的第一觀感

全部屬於八十年代潮流設計的得勝 280C 豪華房車，氣派堂皇，高貴出眾  
修長的車身設計，瀟灑大方，配合全閘式防撞泵把，不獨安全可靠，更添豪邁風采

而豪華新穎的設備包羅萬有，時刻帶給閣下優游愉快的行車享受

所配備之 2800c.c. 六汽缸引擎，特設利用最先進整體微型電腦操作之

高度精密電子控制化油系統，耗油均勻經濟，加速暢順凌厲

是為汽車電機設計新突破，駕駛當然更滿意稱心，此外還增設自動中央門鎖裝置

隨汽車開動而自行鎖上，徹底保障行車安全，可謂無微不至

竭誠歡迎參觀外表優雅，設備豪華的全新得勝 280C

無論用作私人座駕或接待貴賓，均能迎合高雅顯貴的要求，誠屬超值理想車系

### DATSUN



總代理：大昌貿易行有限公司屬下機構

**合誠汽車有限公司**

香港禮頓道9-11號合誠汽車大廈

香港英皇道1025號惠安苑

九龍柯士甸道118-120號

星期日及公眾假期營業時間：上午10時30分至下午4時

電話：5-7907766 (10線)

電話：5-636151 (6線)

電話：3-688235 (4線)

九龍彌敦道70號H

新界元朗大馬路247號

新界荃灣大河道45號

電話：3-045161 (6線)

電話：12-774191 (6線)

電話：12-434151 (6線)













# 本港新聞

## 筆架山隧道鐵路沙田出口

### 發現恐怖斷腿男屍

#### 一條人腿在隧道內鐵路路上尋回

#### 疑是偷渡客中途跳車斷腿送命

【本報訊】九龍鐵路沙田出口，昨日下午三時許，在沙田出口隧道內，發現一條男屍。屍體被發現時，已斷成兩段，上半身倒在路旁，下半身則卡在路軌中間。警方接報後，立即展開調查，並在附近發現一條人腿。警方初步調查後，懷疑這是一宗偷渡客中途跳車，導致斷腿送命的慘劇。警方呼籲目擊者提供線索，以協助調查。

## 醫務衛生處發言人表示

### 當局已展開調查

#### 耳藥當眼藥事件

【本報訊】醫務衛生處發言人表示，當局已展開調查，以釐清「耳藥當眼藥」事件。據悉，一名男子因誤將耳藥滴入眼中，導致眼部受傷。發言人強調，耳藥和眼藥的成分不同，誤用耳藥於眼部，可能會造成嚴重的視力損傷。當局呼籲市民，在購買和使用藥物時，應仔細閱讀說明書，並遵照醫生的指示使用。

## 港島新界兩宗車禍

### 釀成七名男女受傷

#### 善長廟家約捐款一萬元

【本報訊】港島新界兩宗車禍，昨日下午發生。一宗車禍發生在沙田，一輛小巴與一輛私家車相撞，導致七名男女受傷。另一宗車禍發生在元朗，一輛貨車與一輛小巴相撞，導致兩名男子受傷。警方表示，兩宗車禍均是由於駕駛人疏忽所致。善長廟家約已表示，將撥款一萬元，以資助受傷人士的醫藥費。

## 仁禮大廈

九龍深水埗彌敦道222-224號



面向海港 環境優美  
鄰近繁華、學校、運動場  
可分2-10年付款  
已有入伙紙 即買即住  
仁德置業有限公司  
香港中環德輔道中120-126號  
電話：5-17229、5-43753

### 商務印書館精選

## 字典、工具書

### 六十五種

特價優待讀者十天  
九月十四日至二十三日止

### 歡迎選購

中國分館：大道中35號 Tel: 5-221734  
東區支館：軒尼詩道509號 Tel: 5-766761  
北角支館：英皇道395號 Tel: 5-632656  
旺角支館：彌敦道608號 Tel: 3-848257

### 商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

每張：四寸闊兩格高（即五寸位）每天收費六十元，三天起碼，最大限刊（五寸位）五寸位另加三元，長期限刊，不折扣，上列收費，每日下午六時前截稿。

#### 影攝佳

型

全自動對焦相機：配備「定焦鏡」、「自拍器」及「控光系統」其他牌子所無。

#### YASHICA

型

能將年、月、日、星期、影在相片上，永誌難忘。

### 運工廠

已有入伙紙 即買即用  
只餘3伙 欲購從速  
每單位由400,100元起  
另地下5,975呎  
樓底高18呎3  
只付二成，即可入伙  
可分期付款

地址：沙田沙咀道44號（近地下鐵站）  
怡華置業有限公司  
電話：241-41375（每日開業）

### 業發工廠

已有入伙紙 即買即用  
租 售  
地下9,901呎至21,934呎  
適合貨倉及各行各業

地址：官地開源道73,75號  
益新置業有限公司  
電話：241-22003（八線）

### 法國文化協會法文班招生

十月八日開課即開始報名  
地址：香港軒尼詩道二二三號  
電話：2-277930

### 明日行結業禮

財政司將主持檢閱  
一批督察及警員

### 涉嫌開外圍賭

五名男子被捕  
各一萬元保釋候審

### 受遷拆影響

田心村木屋居民  
昨往理民府請願  
要求獲得合理補償

### 新式電動熱飲水機

全不銹鋼 美觀實用  
免費保養 歡迎垂詢

電話：3-495027、3-495028

### 紹榮鋼鐵廠

承接建築鐵工包工包料  
保證照工務局則樣標準  
（歡迎介紹轉介）  
電話：3-553392

### 沙田高級洋樓租售

沙田酒店對面道順閣百利保C座二樓面積一千七百七十呎  
二千呎樓底十呎半高樓七呎半高向南面向東向兩面景觀  
尺樓高四層兩梯三伙電燈上落沙田全線一目了然交通方便  
出九龍值數分鐘西貢海濱有道路直通隨時入伙租售均可上址  
管理員引看租或電話：21-938036

### 安基大廈

元朗擊壤村第234號地段  
設計精巧  
二樓泳池  
一樓酒樓  
面積萬呎  
全部鋁窗  
柚木地板  
顏色潔具

洽購處：  
六基有限公司 呂興合長記銀莊有限公司  
香港威靈頓街39-41號 香港德輔道西18號  
六基大廈六樓 電話：5-252497 電話：5-438640  
地盤辦事處電話：12-789030

### 越南食品（香港）

正宗越南風味  
正宗越南風味  
正宗越南風味

### 今日出版

內容精彩  
影視藝人戀愛潮

### 1979 全書五十分鐘

有萬羅包客內

作為你的案頭顧問  
柯式精美印刷 每冊港幣拾伍元

### 大事實錄

香港全貌  
法規新編  
交通要覽  
香港稅務  
交通指南  
日常參考  
居住須知  
郵電便覽  
商務指南  
人名辭典  
工商名錄

### 台北芝蔴假期

三晚四日自由團  
旅遊度假·商業考察  
天天出發·人人稱便

特價收 \$990

（1）來回乘搭日亞航機早機去夜機返  
（2）豪華冷氣專車抵源機場來回接送  
（3）三晚芝蔴大酒店台北或石門任擇  
（4）芝蔴大酒店特備歡迎雞尾酒招待  
（5）三天精美早餐或廣東式茶點供應  
（6）免費代辦出境手續編定回程機位  
（7）繼續留台北回程機票可延期返港  
（8）續住芝蔴酒店可獲九折優待  
（9）在芝蔴百貨公司購物享九折優待  
（10）按旅客個別需要安排旅遊節目

\*七天豪華環島團 \$1630  
\*九天豪華環島團 \$1830  
每週出發 簡章備索

七海旅運有限公司  
德輔道中國際大廈1702室 電話：5-447137

### 九龍區

香港區：  
南區：南區華埠、南區華埠、南區華埠  
西區：西區華埠、西區華埠、西區華埠  
中區：中區華埠、中區華埠、中區華埠  
東區：東區華埠、東區華埠、東區華埠  
新界區：新界華埠、新界華埠、新界華埠

### 玲瓏鏡

影視藝人戀愛潮  
同居或結婚都無所謂  
劉志榮梁淑莊入直路  
劉文雪兒歡喜冤家  
萬梓良魏秋華慢慢熱  
周潤發不再入失戀會  
秋仔肥肥戀愛跑長途

### 速效增肥藥上市

人消瘦，百病生，人肥壯，百病除  
限日增加體重結實美艷不獲藥脂助



本港新聞

# 院醫在死婦老 菌亂霍帶出驗

## 驗檢待有則死而亂霍因否是 詢查先請射注否需埠遊出外

【本報訊】一名老婦在醫院內死亡，死後驗出霍亂菌，是否因霍亂而死，目前尚待檢驗。死者家屬已向外遊埠查詢，是否需注射疫苗。

死者為一名七十歲老婦，姓陳，住於沙田區。她於九月初九日在沙田醫院內死亡。死後，醫院方面已將她的屍體移屍至沙田醫院殮葬處。死者家屬已向外遊埠查詢，是否需注射疫苗。

### 磨較剪師傳嘔吐大作 並非霍亂只是腸胃炎

【本報訊】一名磨較剪師，因嘔吐大作，被送往醫院。經檢驗後，證實並非霍亂，而是腸胃炎。該名磨較剪師，現年六十歲，住於沙田區。他於九月初九日，因嘔吐大作，被送往沙田醫院。經檢驗後，證實並非霍亂，而是腸胃炎。該名磨較剪師，現年六十歲，住於沙田區。他於九月初九日，因嘔吐大作，被送往沙田醫院。經檢驗後，證實並非霍亂，而是腸胃炎。

### 配藥員按章工作第四天 夜診減少派籌 減輕配藥壓力

【本報訊】配藥員按章工作第四天，夜診減少派籌，以減輕配藥壓力。配藥員表示，按章工作後，夜診的配藥工作已大幅減少，配藥壓力亦隨之減輕。配藥員表示，按章工作後，夜診的配藥工作已大幅減少，配藥壓力亦隨之減輕。

### 政府配藥員發表聲明澄清職責 配藥員在不健全制度下 配錯藥事件週時會出錯

【本報訊】政府配藥員發表聲明，澄清其職責。配藥員表示，在不健全的制度下，配錯藥事件週時會出錯。配藥員表示，在不健全的制度下，配錯藥事件週時會出錯。

### 電話公司有所解釋 公用事業公司不能自行填回 指定承辦商負責迫阻時日

【本報訊】電話公司對公用事業公司不能自行填回指定承辦商負責，迫阻時日，有所解釋。電話公司表示，公用事業公司不能自行填回指定承辦商負責，迫阻時日。

### 巡視難民收容中心 香港聖公會會督白約翰

【本報訊】香港聖公會會督白約翰，巡視難民收容中心。白約翰表示，難民收容中心的工作，需要社會各界的支持。白約翰表示，難民收容中心的工作，需要社會各界的支持。

### 小評 馬會研訊惹人興趣

【本報訊】馬會研訊惹人興趣。馬會研訊，是馬會內部的一項調查，旨在了解馬會員工的工作情況。馬會研訊，是馬會內部的一項調查，旨在了解馬會員工的工作情況。

### 方便遊客馬場公園 週日續開特別班車

【本報訊】方便遊客馬場公園，週日續開特別班車。特別班車，是為方便遊客前往馬場公園而設。特別班車，是為方便遊客前往馬場公園而設。

### 告報况概氣天月上結總台文天 量雨總得錄內年本

【本報訊】告報况概氣天月上結總台文天，量雨總得錄內年本。天氣總台，是為提供天氣資訊而設。天氣總台，是為提供天氣資訊而設。

### 資生堂美容中心

特別舉辦一項2小時的免費專題講座  
「白麗仙」SHISEIDO FRESHURE

日期：由即日起至七十九年九月廿九日  
地點：中區恒生銀行大廈五樓資生堂美容中心  
班次：星期一至五，每天三班：  
上午10:30—1:00  
中午2:30—5:00  
下午5:30—8:00  
星期六：上午10:30—1:00  
內容：一項完全免費的2小時特別美容講座，講解「白麗仙」(Shiseido Freshure)潔白護膚品種性質，正確護理方法，以配合秋季保養肌膚，並供應商品實習。  
參加條件：凡年齡十八歲以上女性(如對護理肌膚步驟有認識者，更為適合)。  
參加辦法：請即致電話預約時間(額滿即止)。  
預約電話：5-261111內線233,243  
資生堂總代理：大昌貿易行

### 男女裝毛衫大清貨

瑞興 shui hing

男裝	100% 茄士咩	原價	減價
開鈕外套		\$275.00	\$150.40
長袖V領毛衫		\$195.00	\$110.40
長袖圓領毛衫		\$195.00	\$110.40
長袖橫領毛衫		\$195.00	\$110.40

女裝	100% 茄士咩	原價	減價
開鈕外套		\$275.00	\$150.40
長袖V領毛衫		\$195.00	\$110.40
長袖圓領毛衫		\$195.00	\$110.40
長袖橫領毛衫		\$195.00	\$110.40

男裝	羊毛混茄士咩	原價	減價
開鈕外套		\$135.00	\$59.50
長袖V領毛衫		\$99.50	\$45.00
長袖圓領毛衫		\$89.50	\$45.00
長袖橫領毛衫		\$89.50	\$45.00

女裝	羊毛混茄士咩	原價	減價
開鈕外套		\$135.00	\$59.50
長袖V領毛衫		\$99.50	\$45.00
長袖圓領毛衫		\$89.50	\$45.00
長袖橫領毛衫		\$89.50	\$45.00







# 本港新聞

香港賽馬會助學金

# 第十六批名單

[illegible]

華僑日報記者 助學金

香港賽馬會

廿日起分批發支票

華僑日報記者助學金，香港賽馬會助學金，本年度批發支票，已分三批發給，各批派別同學，請照下列之編排，趕到香港活活二〇號賽馬會報帳社交領，以便領取，如後領取者，若為分年學生，請各屆時來。

各同學須記緊

- (一) 携帶學生證發給之九月份收條收條。
- (二) 携帶身份證發出此批 (請諸人如無，可携家長身份證)。
- (三) 申請人近期刊正面相片一張。
- (四) 第四次領取支票，申請人須親來簽發登記，因此後按月領取時間：

上午十一時至下午二時  
下午二時至下午五時半

政府資助清貧大學生  
六千五百餘人申請  
僅百捌人未獲貸款  
部份可兼獲助學金不逾三千元  
主旨助交學費或其他必需費用

[illegible]

100-443887-100

[illegible]

### 香港賽馬會助學金

**分發日期：**

二十日第一至二批  
廿一日第三至四批  
廿二日第五至六批

**分發日期：**

廿四日第一至三批  
廿五日第四至六批  
廿六日第七至九批  
廿七日第十至十二批  
廿八日第十三至十五批  
廿九日第十六至十七批  
三十日第十八至十九批

工業區一間鋼鐵廠  
交談，並且轉個  
衆的情況。

**交通意外**

**尋求證人**

（特約）警方急欲  
中下列數名交通意外  
證人。



圖示：房務司施格（中）在三條打網球場，舉證工人陳解脫的過程。

[illegible][illegible][illegible][illegible]

見次後  
破劫

以上人士可能目  
以在何一乘交意  
者請與九龍安  
八一九九三

三)八月二十一  
時分  
七十五歲婦人在  
步前道附近被  
士圍受侮後逃  
治

(二)八月十一日  
一名男二十四  
乘一輛實車過  
事車事不願

開地建居屋計劃樓宇  
柴灣康民街木屋區  
五百間建築物已

(電訊)屋務人員昨日利濟非  
街木屋區五百間建築物  
屋務人員應及作其他  
屋務人員應及作其他  
屋務人員應及作其他

# 教育

## 決定諮議制

諮議制度的目的是使各機關方面能溝通  
經之通達，它最大的意義在於防止有不可  
不預見之禍患。亦即在預防中而不可  
不預備了。蓋通德便不有一個「國家」事件  
沒有有關國家事務可被推測其應如何解決  
或制度規定能夠發揮其應盡的義務。用決  
案是要由下列四個因素來完成：

- 一、制度是否完善

問題現在大部份學校校務委員會職員及董事  
制即是由校務委員會委派附設委員會同校  
教務主任組成。

在正常的情況，校長、校長、教務員共  
同會議並無衝突。但假如出現一個非常危  
險情況，教師與校役發生嚴重衝突的問題時，

[illegible]

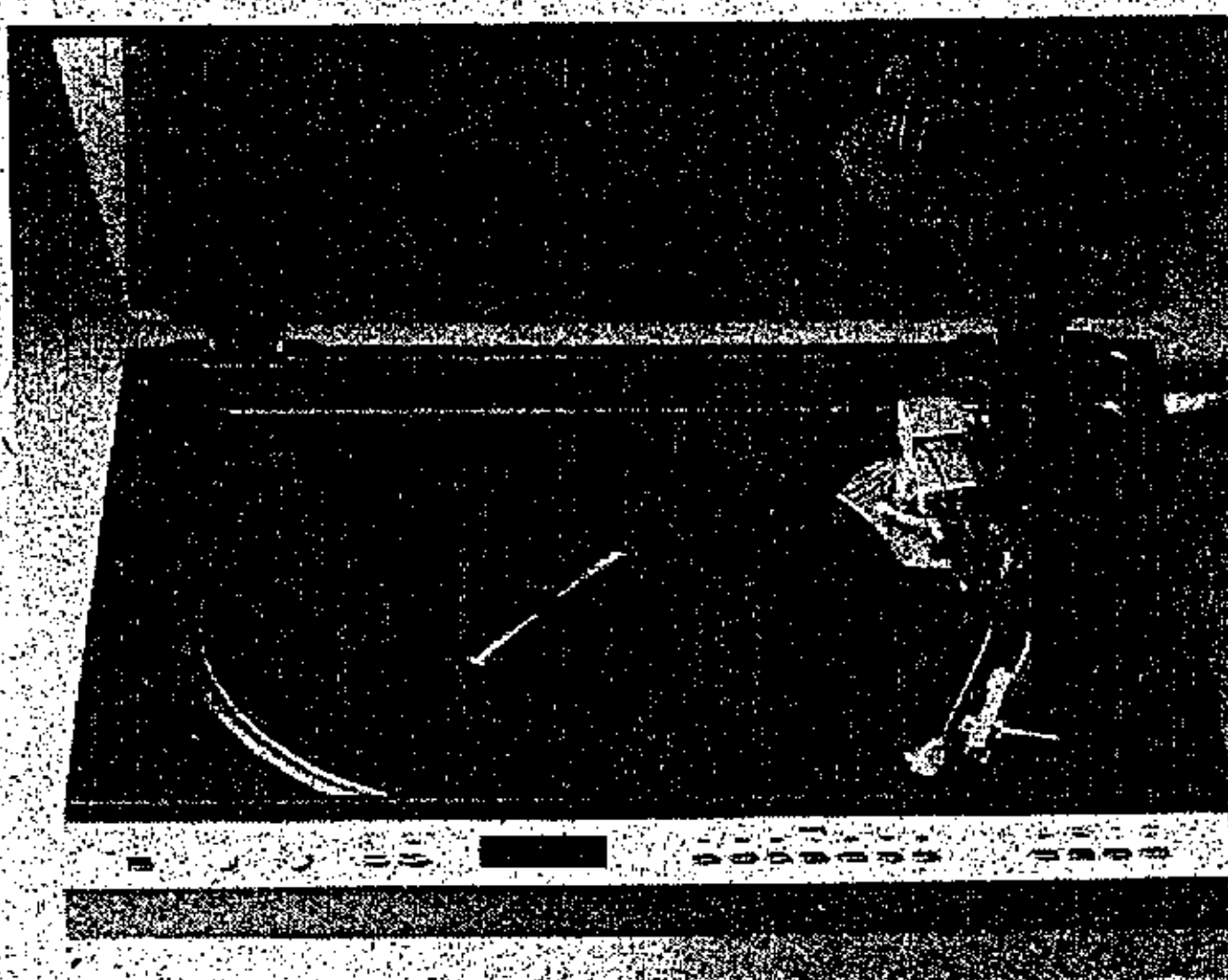






# 介紹品產新响音 備設曲選綫外紅 盤唱式動驅接直

子揚



## 視聽

HI-FI PAGE

達星期五出版

直接驅動唱盤式唱機，是音響界近年來最受矚目的產品之一。它不僅具有傳統唱盤式唱機的高保真度，更在音質表現上有了突破性的進展。這種唱機採用直接驅動方式，省去了傳統的皮帶傳動系統，從而減少了音質失真和噪音。此外，它還配備了先進的選曲系統，使得用戶可以輕鬆地選擇和播放所需的音樂曲目。這種唱機不僅適合家庭使用，也是音響愛好者收藏的佳品。

### 突破視聽器材新境界 收音卡式電視三合一

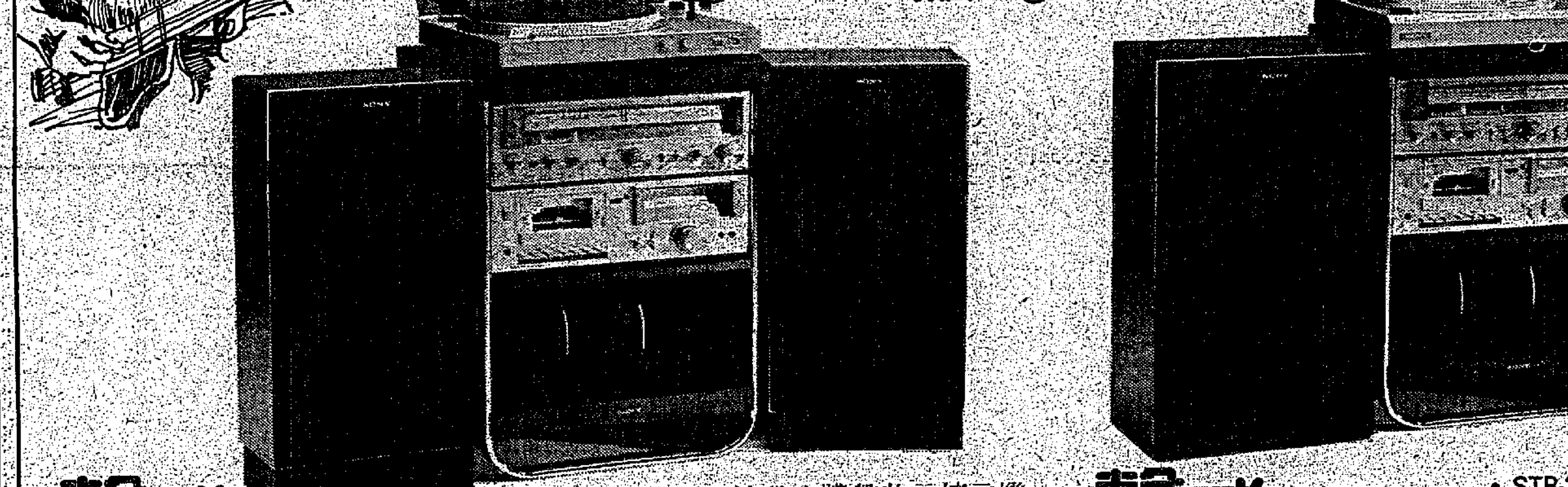
在音響器材日新月異的今天，如何將多種功能集於一身，成為許多音響愛好者追求的目标。最近，一款集收音、卡式播放和電視功能於一身的三合一設備問世，為用戶提供了極大的便利。這款設備不僅可以接收廣播電台信號，還可以播放卡式帶，同時還能作為電視機使用。其設計緊湊，操作簡便，是家庭娛樂和商務接待的理想選擇。此外，該設備還具備多種音質調節功能，確保用戶能夠享受到最優質的音響效果。

### 香港管弦協會 辦小提琴晚會

香港管弦協會為推廣古典音樂，特舉辦了一場小提琴晚會。晚會將於本週末在著名的音樂廳舉行，屆時將有多位優秀的小提琴演奏家登台獻藝。晚會的曲目豐富多樣，涵蓋了古典音樂的各個時期，從巴洛克到現代主義。協會表示，希望通過這次晚會，能夠讓更多的觀眾了解古典音樂的魅力，並為音樂愛好者提供一個交流的平台。

# 新力牌Hi-Fi新的一代 聲威全線組合

新力牌聲威新組合，  
套裝都係專家配搭，天衣無縫，  
各單元都發揮得淋漓盡至，  
完成最佳重播效果，  
任何牌子Hi-Fi組合，  
均難與聲威匹敵。



### 聲威 FR-212

- STR-212S 50W四波段立體聲收音擴音機
- PS-212 半自動直接驅動唱盤
- SS-212 二路分音揚聲器
- SU-43 精美機架
- \*可隨意選配新力牌TC-U2 杜比盒帶前控式錄音座

### 聲威 FR-313

- STR-313S 90W大功率四波段立體聲收音擴音機
- PS-313FA 全自動直接驅動唱盤
- SS-313 二路分音揚聲器
- SU-43 精美機架
- \*可隨意選配新力牌TC-U2 杜比盒帶前控式錄音座

### 聲威 F-212

- TA-212 50W大功率擴音機
- ST-212S 立體聲調諧器
- PS-212 半自動直接驅動唱盤
- SS-37 二路分音揚聲器
- SU-42 精美機架
- \*可隨意選配新力牌TC-U2 杜比盒帶前控式錄音座

### 聲威 F-515

- TA-515 130W大功率，可作混音、殘響等特殊效果專業用途之高級擴音機
- ST-515 數字式調頻立體聲調諧器
- PS-515 全自動直接驅動唱盤
- SS-515 80W二路分音揚聲器
- SU-42 精美機架
- \*可隨意選配新力牌TC-U5 杜比盒帶前控式錄音座

### 聲威 FR-414

- STR-414 120W大功率四波段立體聲收音擴音機
- PS-515 全自動直接驅動唱盤
- SS-414 80W二路分音揚聲器
- SU-43 精美機架
- \*可隨意選配新力牌TC-U5 杜比盒帶前控式錄音座

### 聲威 HSF49

- 最新設計，設備齊全，一體三用，超值產品，包括：
  - (1) 100W四波段立體聲調諧器
  - (2) 合併式擴音機
  - (3) 杜比盒帶前控式錄音座
- SS-37 二路分音揚聲器
- PS-212 半自動直接驅動唱盤

### 聲威 F-515

- TA-515 130W大功率，可作混音、殘響等特殊效果專業用途之高級擴音機
- ST-515 數字式調頻立體聲調諧器
- PS-515 全自動直接驅動唱盤
- SS-515 80W二路分音揚聲器
- SU-42 精美機架
- \*可隨意選配新力牌TC-U5 杜比盒帶前控式錄音座

### 聲威 F-515

- TA-515 130W大功率，可作混音、殘響等特殊效果專業用途之高級擴音機
- ST-515 數字式調頻立體聲調諧器
- PS-515 全自動直接驅動唱盤
- SS-515 80W二路分音揚聲器
- SU-42 精美機架
- \*可隨意選配新力牌TC-U5 杜比盒帶前控式錄音座

### 免費贈送

凡購買聲威任何組合，即奉送任何一副。

### 總代理：福源電業有限公司

干諾道中122-124號  
海濱商業大廈19樓  
電話：5-451123

### 總經銷：中原電器行有限公司

香港店：中環德輔道中105號 電話：5-445184  
旺角店：旺角彌敦道574號 電話：3-300311  
旺角店營業時間至晚上十時，假日照常  
維修服務：香港 5-630647 九龍 3-626506

## 新力牌 SONY

### 愛莉瑪 獨唱晚會

愛莉瑪獨唱晚會將於本週末在著名的音樂廳舉行。晚會將由多位優秀的獨唱家登台獻藝，演唱多首膾炙人口的歌曲。晚會的節目豐富多彩，涵蓋了流行音樂、古典音樂和民族音樂等各個領域。愛莉瑪表示，希望通過這次晚會，能夠讓更多的觀眾了解獨唱藝術的魅力，並為音樂愛好者提供一個交流的平台。

### 周文中主講 新曲技巧

著名音樂家周文中將於本週末舉辦一場新曲技巧講座。講座將圍繞新曲創作的各個方面展開，包括旋律的創作、和聲的運用以及節奏的把握等。周文中表示，希望通過這次講座，能夠幫助音樂愛好者提高創作的水平，並為他們提供一個交流的機會。

### 石英唱盤用新式馬達

石英唱盤用新式馬達，具有精度高、壽命長、噪音低等優點。這種馬達採用了先進的技術，能夠確保唱盤在旋轉過程中保持穩定的速度，從而提高音質的表現。石英唱盤用新式馬達不僅適合家庭使用，也是音響愛好者收藏的佳品。

### 偵察速度靈敏度較高

偵察速度靈敏度較高，能夠快速響應各種音頻信號，確保音質的清晰和準確。這種靈敏度高的偵察系統，能夠有效減少音質失真和噪音，為用戶提供極致的聽覺體驗。偵察速度靈敏度較高，是音響設備中不可或缺的一部分。

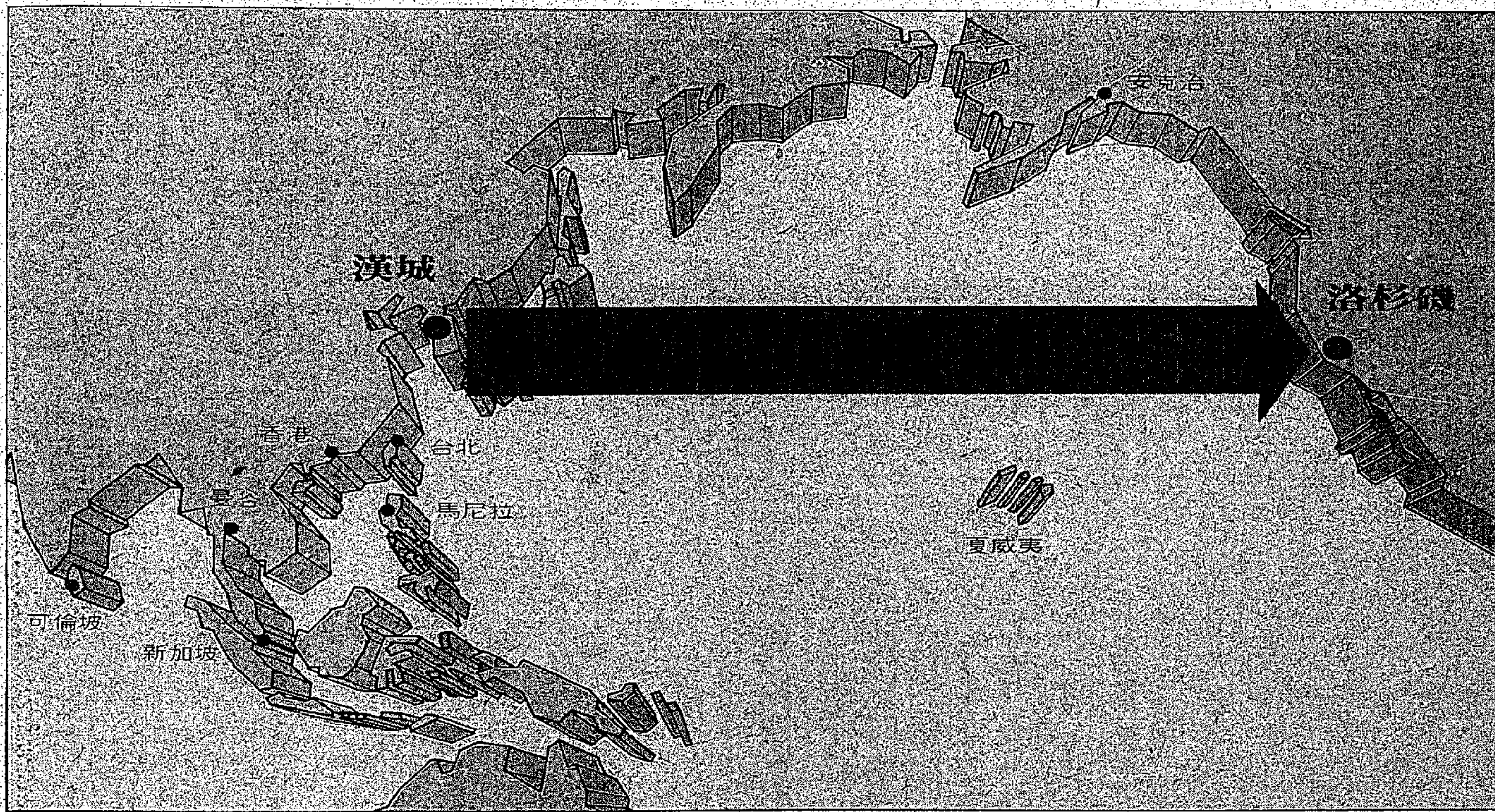
### 石英唱盤用新式馬達

石英唱盤用新式馬達，具有精度高、壽命長、噪音低等優點。這種馬達採用了先進的技術，能夠確保唱盤在旋轉過程中保持穩定的速度，從而提高音質的表現。石英唱盤用新式馬達不僅適合家庭使用，也是音響愛好者收藏的佳品。

### 偵察速度靈敏度較高

偵察速度靈敏度較高，能夠快速響應各種音頻信號，確保音質的清晰和準確。這種靈敏度高的偵察系統，能夠有效減少音質失真和噪音，為用戶提供極致的聽覺體驗。偵察速度靈敏度較高，是音響設備中不可或缺的一部分。

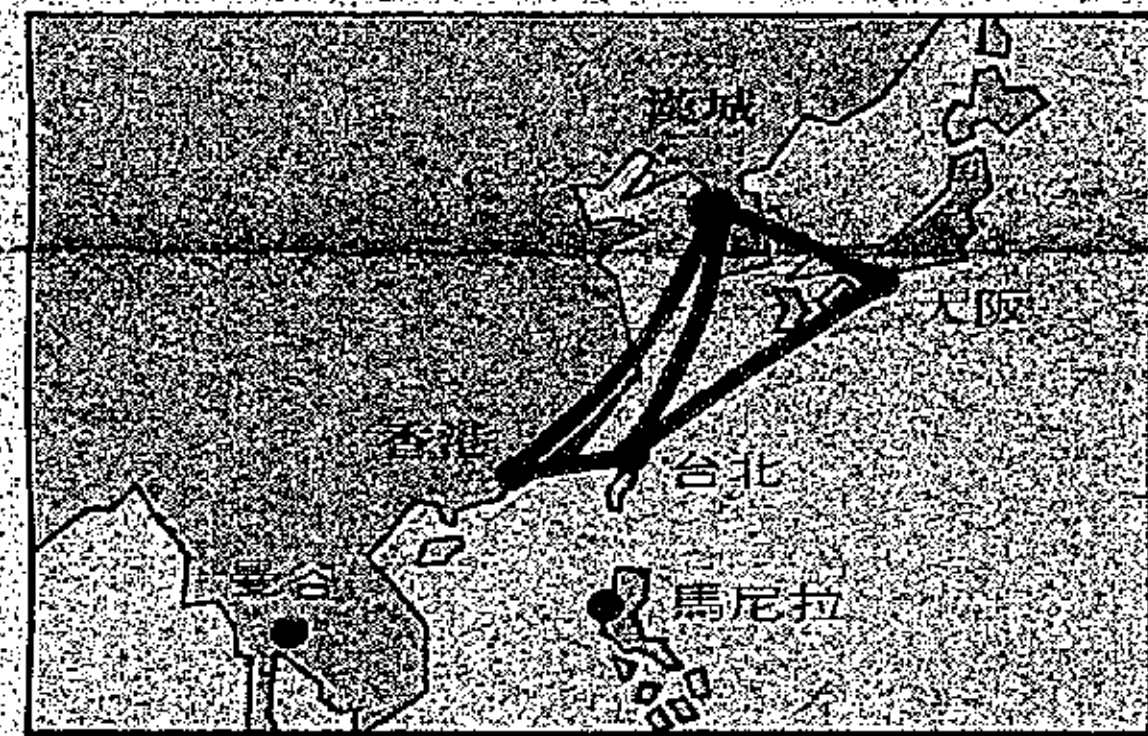




由漢城直飛洛杉磯，由於兩地差不多位於同一緯線，特別快捷

## 大韓特快班機 直飛洛杉磯

由九月十六日\*開始，大韓每星期有  
三班特快班機，載您直飛洛杉磯。  
好處特多，為您設想週到：  
節省時間 大韓直航洛杉磯，  
全程只需十二小時，比原來的十六



大韓由香港飛漢城班機，每週十二班

小時足足節省四小時，使您到達  
目的地後，依然精神煥發。  
方便妥當 原機直飛洛杉磯，  
不必停留夏威夷或安克治，中途  
毋須轉機，直至下機時才取回行李，  
免除麻煩。

舒適愉快 大韓傳統，殷勤  
好客，親如一家，令您旅途溫馨愉快。  
乘搭大韓，您會體驗到何以大韓會  
成為世界上發展最快速的航空公司。  
您可以由香港直飛漢城，即日  
轉機飛洛杉磯，亦可以中途停留

台北或大阪，悉隨尊意。  
請乘搭大韓，歡迎您成為我們  
的貴賓。  
請與各大旅行社接洽，或電  
大韓航空 3-686221-9

	星期日	星期三	星期五
由漢城起飛時間	KE012 2130	KE012 2130	KE012 2130
抵達洛杉磯時間	KE012 1630	KE012 1630	KE012 1630

\*有待政府批准

**大韓航空**  
殷勤侍奉 意重情隆

## 陳列室雜記——自白書

李永祥

這是在下週五，即九月廿三日，在洛杉磯市內，一間名為「陳列室」的展覽館，舉行一場名為「自白書」的展覽。這是一場由洛杉磯市內，一間名為「陳列室」的展覽館，舉行一場名為「自白書」的展覽。這是一場由洛杉磯市內，一間名為「陳列室」的展覽館，舉行一場名為「自白書」的展覽。

## 洛杉磯音響工程協會 研討新觀念音響產品

洛杉磯音響工程協會，將於九月廿三日，在洛杉磯市內，一間名為「陳列室」的展覽館，舉行一場名為「自白書」的展覽。這是一場由洛杉磯市內，一間名為「陳列室」的展覽館，舉行一場名為「自白書」的展覽。



HI-FI PAGE

# 視聽

逢星期五出版

「視聽」雜誌，是為讀者提供有關音響、視像、電子產品等方面的資訊。這是一場由洛杉磯市內，一間名為「陳列室」的展覽館，舉行一場名為「自白書」的展覽。

# 地產樓房租售專欄

### 半山區獨立四層洋樓

特價每呎 480 元

九九九年期 樓高四層 平過買地

現今半山地價每呎千元以上，現僅售 480 元

平過半價，交通方便到中學僅十分鐘，省時  
省力，風水特佳，南城道29號，壹樓建築面  
積1990平方呎，獨立門戶，無管理費，兩座  
五房兩浴室，冷氣水喉，煤氣電燈電話新裝  
備，即可入住，售價九十六萬零五百元

電話：H 743308 洽

### 新樓廉租

德輔道西93—97號  
(高陞酒家附近)

### 聯威商業大廈

旺舖一連三間每間一仟餘呎  
樓上商業數十層每間740呎

地點繁盛 歡迎參觀

裕泰興有限公司 5-749311或本大廣告

### 代售樓宇

千禧道明珠台	2100方呎
九龍塘清洲道	3483方呎
司徒拔道嘉苑	1350方呎
薄扶林碧瑤灣	1250方呎
渣甸街舖位	450方呎

香港置地有限公司  
洽購處：香港德輔道西  
電話：5-265471 內線318  
或 5-262942

### 灣仔軒尼詩道 商業大廈招租

灣仔軒尼詩道多層商業大廈  
招租，舖位二千餘呎，大小  
單位八百餘呎至二千餘呎

辦公時間電：3-308362-4洽

### 商業大廈兩層 交吉旺角地王

商業大廈17、18樓兩層，每  
層六千餘呎，18樓另有千餘  
呎大露台。地鐵站，商業  
中心，近銀行，交通便。

辦公時間電：3-308362-4洽

### 旺角地王 全海景商業樓宇

獨有18呎樓底，可作二層使用  
適合高級茶館，夜總會，寫字  
樓或任何商業用途。

信和中心（即彌敦道中僑賓館舊址）19樓至21樓  
相連三層，每層4450呎，高層電梯四部，中央冷  
氣系統，年底入住，分層出售，歡迎參觀介紹。  
請電直接業主裕泰興有限公司 K 200850或416923洽

### 適合 酒吧、廠房學校、快餐店、超級市場

尖沙咀彌敦道66至70號

### 金冠大樓地庫

3450呎特價450,000元出售

洽購處  
六基有限公司  
電話：5-252497 5-252557

### 隆基大樓

西環馬路全層46A  
一樓商業3800呎售16,000,000元  
二樓住宅出售 售250,000元

### 高尚住宅

香港牛山區麥當勞道27—29號  
第51座六樓出售 租10,000元

### 金基大樓

大角咀彩虹道2—16號舖位特平出售  
酒樓二層尺特廉售10,300,000元

### 興業工廠

官塘興業街樓上4,600—6,000呎出租  
租得1元

### 舖位租售

荷李活太祥街太樓樓上  
租3,000元 售870,000元

### 萬昌工廠

長沙灣青山道532號地下一萬呎出租  
租35,000元

接洽處：六基有限公司  
電話：5-252497 5-252557

### 招租

葵涌打磚坪街44—52號達明  
工業大廈六樓全層，面積約  
兩萬呎，平租，每月式萬元  
，樓底特高，適合工廠，貨  
倉等用途。辦公時間  
電12-265921陳先生洽

### 銅軒尼詩道 新入伙 合羣商業大廈

面積616呎廉租三千二元  
1232呎租六千四元

隆輝 H 779267

### 紅磡新廠房出租

鵝園街華戲院側恒豐工業大廈低層  
單邊向南適合任何行業面積約5950呎每  
尺租金2.60有意者請電  
K 824846 837387黃洽

### 西環舖租

大西道96號地下  
實用面積1,200呎 樓高20呎  
合各行各業 月租八千五百元  
地點列後 電話5-471438

永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓5-43033七線

### 洋樓廉售

彌敦道山林道五座房另280呎大  
廳，水電全，即住。辦公時間電  
3-696855章小姐洽。

### 地下廉租

沙田大圍橫街82號康樂樓面積  
1,200呎，樓高18呎，合各行業  
電5-481830 洽

### 德輔道西240號舖租

實用面積450呎，月租8,300元樓上12呎，高  
18呎，免頂免佣，該處地熱旺盛，合各行業  
電話5-776378梁洽

不隨禮柯多新彩無報請遠  
另報拜式采穎色任販就道  
收附出印多雜華歡訂近閱  
費送版刷姿誌僑迎閱向戶

# 報日僑華

訂閱電話：5-229081內線3號

全經包專新歷  
僑濟羅刊聞史  
稱報萬豐聞悠  
許導有富實久











### 化原市價 個別上升

（特訊）化學原料市價，最近因受國際市場影響，部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上部分化學原料價格已開始回升，但整體趨勢仍趨於平穩。市場分析人士指出，未來一段時間內，化學原料價格將繼續保持穩定，個別品種可能會出現小幅波動。

### 港OE紗價續叫高

（特訊）香港OE紗價，最近因受國際市場影響，價格持續走高。據悉，目前市場上OE紗價格已達到歷史最高水平，且仍有進一步上漲的壓力。市場分析人士指出，未來一段時間內，OE紗價格將繼續保持高位，投資者應密切關注市場動態。

### 個別紗廠供應較緊

（特訊）個別紗廠供應較緊，導致市場上部分品種紗價上漲。據悉，目前市場上部分紗廠因生產設備故障或原料供應不足，導致部分品種紗供應緊張，價格相應上漲。市場分析人士指出，未來一段時間內，紗價將繼續保持高位，投資者應密切關注市場動態。

### 銀行短期頭寸供應趨鬆弛

（特訊）銀行短期頭寸供應趨鬆弛，市場上部分品種利率出現波動。據悉，目前市場上銀行短期頭寸供應已趨於寬鬆，部分品種利率出現下降趨勢。市場分析人士指出，未來一段時間內，銀行短期頭寸供應將繼續保持寬鬆，利率將繼續下降。

### 業內拆息穩中靠軟

（特訊）業內拆息穩中靠軟，市場上部分品種利率出現波動。據悉，目前市場上業內拆息已趨於穩定，部分品種利率出現下降趨勢。市場分析人士指出，未來一段時間內，業內拆息將繼續保持穩定，利率將繼續下降。

### 股市交投大勢趨靜

（特訊）股市交投大勢趨靜，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上股市交投已趨於平穩，部分品種價格出現波動。市場分析人士指出，未來一段時間內，股市交投將繼續保持平穩，價格將繼續波動。

### 做價普遍轉趨向好

（特訊）做價普遍轉趨向好，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上做價已普遍轉趨向好，部分品種價格出現上漲趨勢。市場分析人士指出，未來一段時間內，做價將繼續轉趨向好，價格將繼續上漲。

### 抵港考察鮮果市場

（特訊）抵港考察鮮果市場，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上抵港考察鮮果市場，部分品種價格出現波動。市場分析人士指出，未來一段時間內，鮮果市場將繼續保持平穩，價格將繼續波動。

### 黃金價續升

（特訊）黃金價續升，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上黃金價格已達到歷史最高水平，且仍有進一步上漲的壓力。市場分析人士指出，未來一段時間內，黃金價格將繼續保持高位，投資者應密切關注市場動態。

### 高提幅大盆期洲歐 淡平勢銷張紙 起跟步穩格價

（特訊）歐洲紙張銷路平穩，價格穩定。據悉，目前市場上歐洲紙張銷路平穩，價格穩定。市場分析人士指出，未來一段時間內，歐洲紙張銷路將繼續保持平穩，價格將繼續穩定。

### 東京股市微跌

（特訊）東京股市微跌，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上東京股市微跌，部分品種價格出現波動。市場分析人士指出，未來一段時間內，東京股市將繼續保持平穩，價格將繼續波動。

### 港金反復續跌

（特訊）港金反復續跌，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上港金反復續跌，部分品種價格出現波動。市場分析人士指出，未來一段時間內，港金將繼續反復續跌，價格將繼續波動。

### 糖市續堅挺

（特訊）糖市續堅挺，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上糖市續堅挺，部分品種價格出現波動。市場分析人士指出，未來一段時間內，糖市將繼續堅挺，價格將繼續波動。

### 台價升帶動

（特訊）台價升帶動，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上台價升帶動，部分品種價格出現波動。市場分析人士指出，未來一段時間內，台價將繼續升帶動，價格將繼續波動。

### 國際股市金融行情

（特訊）國際股市金融行情，市場上部分品種價格出現波動。據悉，目前市場上國際股市金融行情，部分品種價格出現波動。市場分析人士指出，未來一段時間內，國際股市金融行情將繼續保持平穩，價格將繼續波動。

## 太古洋行

截至一九七九年六月三十日止六個月  
綜合業績及中期股息

業績：截至一九七九年六月三十日止六個月未經審核綜合業績如下：

	一九七九年 港幣百萬元	一九七八年 港幣百萬元	一九七七年 港幣百萬元
營業總額	1,838.4	1,424.9	2,925.7
除稅前溢利	338.8	265.1	643.4
稅項	63.5	48.2	123.2
除稅後溢利	275.3	216.9	520.2
少數股東權益	97.7	91.2	195.9
本期溢利	177.6	125.7	324.3

每股盈利：

	一九七九年 港幣百萬元	一九七八年 港幣百萬元	一九七七年 港幣百萬元
A股	50.7仙	35.9仙	92.6仙
B股	10.2仙	7.2仙	18.5仙

展望：一九七九年首半年之綜合溢利較一九七八年同期顯著增加，該期間因時間性關係，與一九七八年全年溢利相對而言，則處於較低水平。雖然一九七九年下半年前景仍然合理樂觀，董事局預見增長率將會放慢，但相信，今年建議末期股息將不少於中期息一倍。

中期股息：太古洋行董事局今日宣佈一九七九年度中期股息A股每股17.0仙，B股每股3.4仙。

	一九七九年	一九七八年
每股股息	中期	中期
A股	17.0仙	12.0仙
B股	3.4仙	2.4仙

中期息定於一九七九年十月十一日派發予一九七九年九月二十七日前辦公結算時名列股東名冊之股東。現定一九七九年九月二十七日至一九七九年十月十一日（首尾兩日在內）暫停辦理股票過戶手續。

詳細中期報告將分送全體股東。

香港，一九七九年九月十三日

太古洋行  
太古集團  
香港太古有限公司



文 明 京 海 百 荷 美 明 元 華  
 珠 都 運 樂 李 活 金 亞 明 元 華  
 明 晚 明 晚 明 晚 明 晚 明 晚

**賣命小子**

羅生力 郭江 王孫 羅鹿  
 追生力 建莽 峯

廖安慶 領銜主演  
 王 榮 客串  
 余太平 客串  
 楊鏡波 領銜主演  
 王 勇 主演

李 榮 迪 任 達 華  
 領銜主演

米 雪 李 道 洪 喬 宏  
 粵語對白

**情仔傻瓜**

張 緊 領銜主演

明晚午夜場  
 閩府統請

無端端發達  
 惹來大追殺  
 情仔有情心  
 傻瓜有傻福  
 妙探探探探  
 妙探探探探

車材棺 車糕雪 車單電  
 車七錢 車坡拉 車字十

逐追大狂瘋  
 笑難趣妙切啖張緊



THE  
POCKET  
LOVER

# 風流六十歲

影美都 倫敦 利舞台

## 映獻大盛五場天今

花利安得 新天得 花明絲 角源一迷 片巨妙絕情激漫浪國法

相繼月初流多年話  
依結情試事少時說  
兩。風。風。少

不兒童 彩七麗特  
宜童 簡笑你何  
腿直到由止  
絕拍尾頭令

高級應召萬人迷  
風情萬種迫人來  
未曾風流十五歲  
寒暑往來春心蕩  
一夜雲雨百夜情  
奈何俗世重重隔  
未到春來寒意濃  
祇恨夢醒情未盡



蘭亞荷 珠明·華文 都銀·江珠 樂百·運海 聲新·方東 影都 倫敦 利舞台 后帝國帝

<b>天今後最</b> 大新聞 內有大事件 後天大新聞 孫仲 史王唐夏田艾劉慧 仲 田侯森漢青飛玲 風雨過午南宮洪王力浩荷佳收梅早聯 后街夜談 即與世早季 七山陽處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>映獻場五天今</b> 片探偵秘神 張緊懸懸 銀蓋古名 攝地國在外 幕現助勝 拍實寒景 紅朱 漢江 演主 演主	<b>天五十四</b> 晚戲星：歐陽中興自 九 七 五 四 三 二 一 加 來 得 九 九 中 三 五 四 二 MOONRAKER 子小金童：映場夜午晚明院南 記隨週後登現：場夜午運晚院今	<b>天今後最</b> 大新聞 內有大事件 後天大新聞 孫仲 史王唐夏田艾劉慧 仲 田侯森漢青飛玲 風雨過午南宮洪王力浩荷佳收梅早聯 后街夜談 即與世早季 七山陽處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處
---	--	--	--	---	--	--

樂民門金 都國 聲麗 冠金·華國·賓國 頓盛華·統總 聲華·華大新·華豪 黃·明·寶·娛 寶國昌南

<b>天今後最</b> 大新聞 內有大事件 後天大新聞 孫仲 史王唐夏田艾劉慧 仲 田侯森漢青飛玲 風雨過午南宮洪王力浩荷佳收梅早聯 后街夜談 即與世早季 七山陽處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>天五十四</b> 晚戲星：歐陽中興自 九 七 五 四 三 二 一 加 來 得 九 九 中 三 五 四 二 MOONRAKER 子小金童：映場夜午晚明院南 記隨週後登現：場夜午運晚院今	<b>天今後最</b> 大新聞 內有大事件 後天大新聞 孫仲 史王唐夏田艾劉慧 仲 田侯森漢青飛玲 風雨過午南宮洪王力浩荷佳收梅早聯 后街夜談 即與世早季 七山陽處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處
---	--	--	--	---	--	--

都富·石寶 樂快·都新 華大 平太際國 砌紅 聲凱·約紐 泰國 聲樂 南利多域

<b>天今後最</b> 大新聞 內有大事件 後天大新聞 孫仲 史王唐夏田艾劉慧 仲 田侯森漢青飛玲 風雨過午南宮洪王力浩荷佳收梅早聯 后街夜談 即與世早季 七山陽處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>天五十四</b> 晚戲星：歐陽中興自 九 七 五 四 三 二 一 加 來 得 九 九 中 三 五 四 二 MOONRAKER 子小金童：映場夜午晚明院南 記隨週後登現：場夜午運晚院今	<b>天今後最</b> 大新聞 內有大事件 後天大新聞 孫仲 史王唐夏田艾劉慧 仲 田侯森漢青飛玲 風雨過午南宮洪王力浩荷佳收梅早聯 后街夜談 即與世早季 七山陽處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處
---	--	--	--	---	--	--

華英·華麗 禾嘉·都皇·后皇 洋南·華南 慶普·都京 仔港香 塘觀 星福 地蔴油 星恒·華龍 光北新

<b>天今後最</b> 大新聞 內有大事件 後天大新聞 孫仲 史王唐夏田艾劉慧 仲 田侯森漢青飛玲 風雨過午南宮洪王力浩荷佳收梅早聯 后街夜談 即與世早季 七山陽處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>天五十四</b> 晚戲星：歐陽中興自 九 七 五 四 三 二 一 加 來 得 九 九 中 三 五 四 二 MOONRAKER 子小金童：映場夜午晚明院南 記隨週後登現：場夜午運晚院今	<b>天今後最</b> 大新聞 內有大事件 後天大新聞 孫仲 史王唐夏田艾劉慧 仲 田侯森漢青飛玲 風雨過午南宮洪王力浩荷佳收梅早聯 后街夜談 即與世早季 七山陽處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處	<b>映獻場五天今</b> 以叫迫邪色眉睨精 挑人人氣舞飛你彩 顏對愛性 名國午明 翠 午 仁華文 冊 召著夜珠 絕 場夜徒金德處
---	--	--	--	---	--	--







# 新報

## 離島津校難維大費 多感傷筋

### 校董會負擔百分之廿分 籌措不易 大澳學公指出收不支 希望免致停辦

【本報記者採訪】離島津校，由於經費困難，多感傷筋，校董會負擔百分之廿分，籌措不易，大澳學公指出收不支，希望免致停辦。

離島津校，由於經費困難，多感傷筋，校董會負擔百分之廿分，籌措不易，大澳學公指出收不支，希望免致停辦。

## 元朗暑期活動二百多項 六萬青年同享康樂

### 理民府馮國強重慶周樹榮主閉幕 戴權表示願應兒童年活動深入僻鄉

【本報記者採訪】元朗暑期活動，由理民府馮國強、重慶周樹榮主持，已於昨日圓滿閉幕。戴權表示，願應兒童年活動深入僻鄉。

元朗暑期活動，由理民府馮國強、重慶周樹榮主持，已於昨日圓滿閉幕。戴權表示，願應兒童年活動深入僻鄉。

## 聯呈鄉議局並發公開信 坪洲南灣一批居民

### 反對當局建垃圾爐 陳訴多年受穢氣侵襲影響衛生

【本報記者採訪】坪洲南灣一批居民，聯呈鄉議局並發公開信，反對當局建垃圾爐。陳訴多年受穢氣侵襲影響衛生。

坪洲南灣一批居民，聯呈鄉議局並發公開信，反對當局建垃圾爐。陳訴多年受穢氣侵襲影響衛生。

## 金石科技展 中文電腦最爲注目

### 假大會堂展出至十七日 假大會堂展出至十七日

【本報記者採訪】金石科技展，中文電腦最爲注目。假大會堂展出至十七日。

金石科技展，中文電腦最爲注目。假大會堂展出至十七日。

## 本港新聞

### 女學生被嚴父責罵 一時感觸懸探自盡

【本報記者採訪】一名女學生，因被嚴父責罵，一時感觸懸探自盡。

一名女學生，因被嚴父責罵，一時感觸懸探自盡。

### 完成課程明日結業 首批小販事務隊員

【本報記者採訪】首批小販事務隊員，完成課程明日結業。

首批小販事務隊員，完成課程明日結業。

### 善款待領 籌款待領

【本報記者採訪】籌款待領，善款待領。

籌款待領，善款待領。

### 社團康樂活動訊息

【本報記者採訪】社團康樂活動訊息。

社團康樂活動訊息。

## 新界

### 增城 鄉會 康樂 旅遊

【本報記者採訪】增城鄉會康樂旅遊。

增城鄉會康樂旅遊。

### 金石科技展

【本報記者採訪】金石科技展。

金石科技展。

### 社團康樂活動訊息

【本報記者採訪】社團康樂活動訊息。

社團康樂活動訊息。

## 日本國際眼鏡網 巴里三城設酒會

### 慶祝港枝店開幕 慶祝港枝店開幕

【本報記者採訪】日本國際眼鏡網，巴里三城設酒會，慶祝港枝店開幕。

日本國際眼鏡網，巴里三城設酒會，慶祝港枝店開幕。

## 美國永亨人壽保險 總裁梅力克訪港

### 總裁梅力克訪港 總裁梅力克訪港

【本報記者採訪】美國永亨人壽保險總裁梅力克訪港。

美國永亨人壽保險總裁梅力克訪港。

## 港九街坊協進會 籌備慶祝街坊節

### 籌備慶祝街坊節 籌備慶祝街坊節

【本報記者採訪】港九街坊協進會籌備慶祝街坊節。

港九街坊協進會籌備慶祝街坊節。

## 香港仔鎮社 水上單車賽

### 水上單車賽 水上單車賽

【本報記者採訪】香港仔鎮社水上單車賽。

香港仔鎮社水上單車賽。

## 大角咀區議會 籌備慶祝街坊節

### 籌備慶祝街坊節 籌備慶祝街坊節

【本報記者採訪】大角咀區議會籌備慶祝街坊節。

大角咀區議會籌備慶祝街坊節。

## 香港仔鎮社 籌備慶祝街坊節

### 籌備慶祝街坊節 籌備慶祝街坊節

【本報記者採訪】香港仔鎮社籌備慶祝街坊節。

香港仔鎮社籌備慶祝街坊節。

## 大角咀區議會 籌備慶祝街坊節

### 籌備慶祝街坊節 籌備慶祝街坊節

【本報記者採訪】大角咀區議會籌備慶祝街坊節。

大角咀區議會籌備慶祝街坊節。

## 香港仔鎮社 籌備慶祝街坊節

### 籌備慶祝街坊節 籌備慶祝街坊節

【本報記者採訪】香港仔鎮社籌備慶祝街坊節。

香港仔鎮社籌備慶祝街坊節。



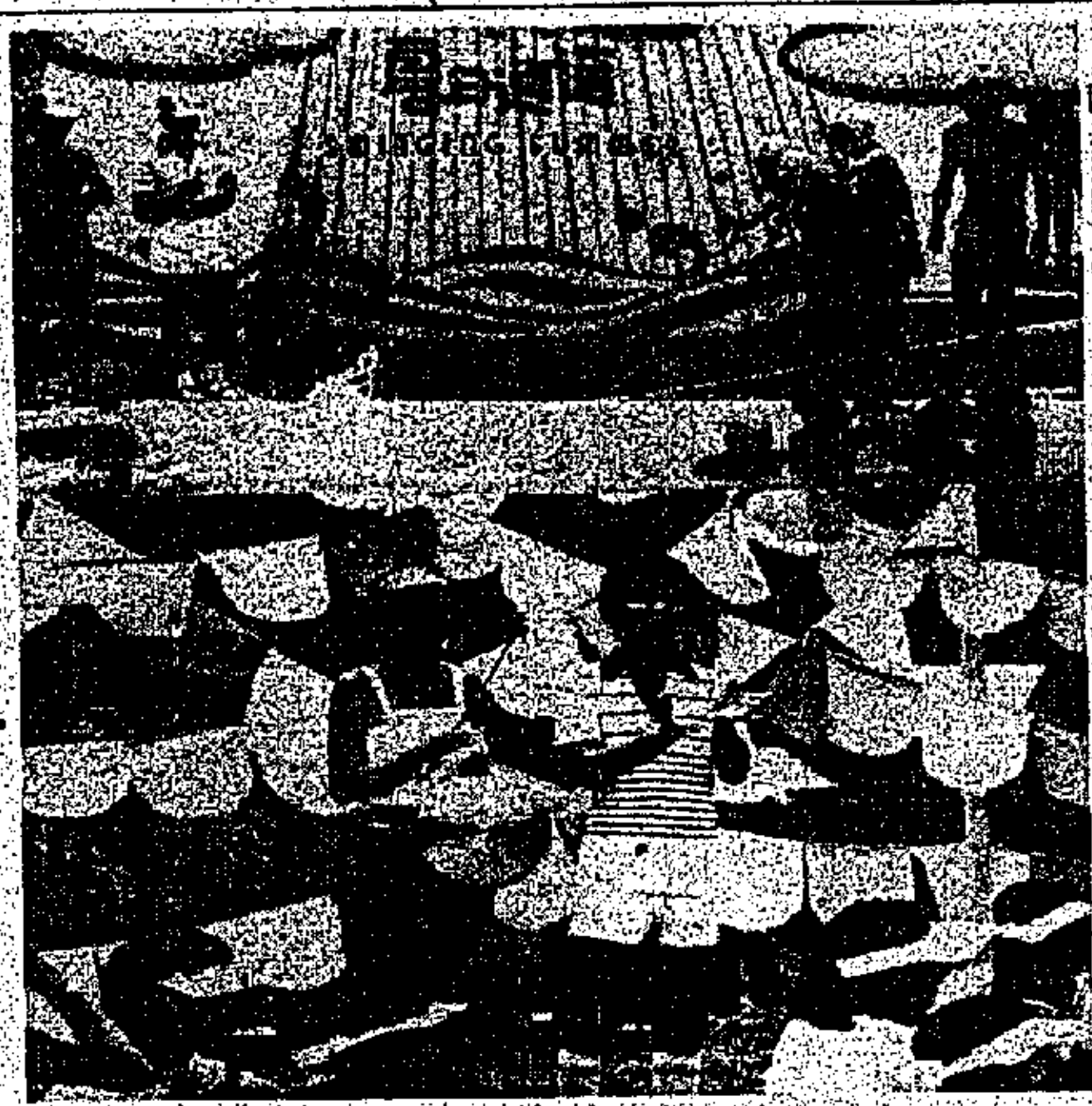
# 娛樂圈

## 羅家英李寶雲之「英寶」劇團

### 昨午頭角演壓軸 今拉箱入油塘灣

「英寶」劇團是這個月份演出最頻密的劇團，李寶雲、羅家英這對夫妻檔，在油塘灣演壓軸，今拉箱入油塘灣。

「英寶」劇團是這個月份演出最頻密的劇團，李寶雲、羅家英這對夫妻檔，在油塘灣演壓軸，今拉箱入油塘灣。



### 歡慶今宵今晚舉行 楚留香競猜遊戲

#### 鄭少秋主持抽獎

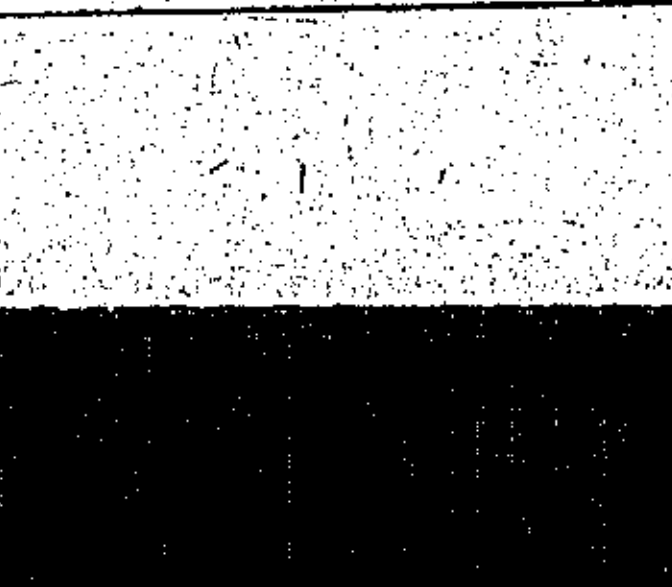
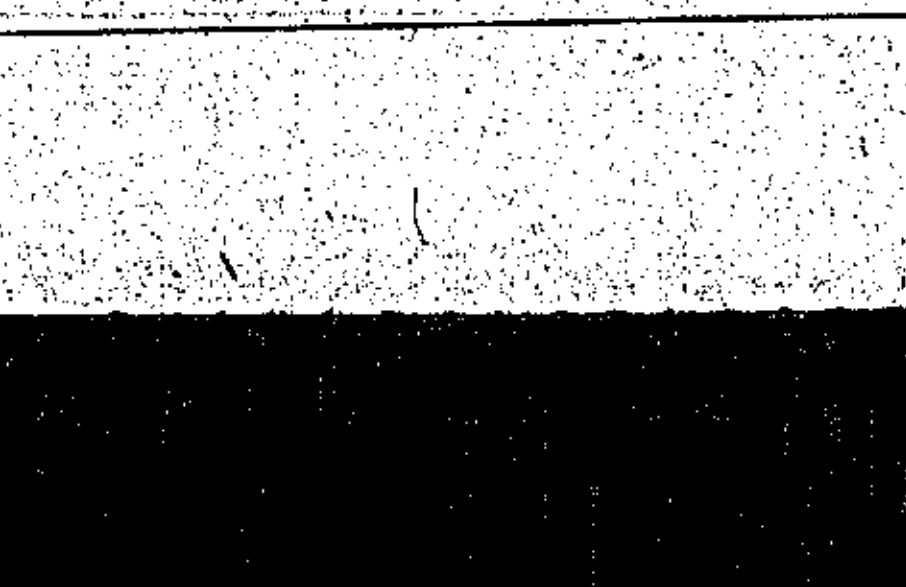
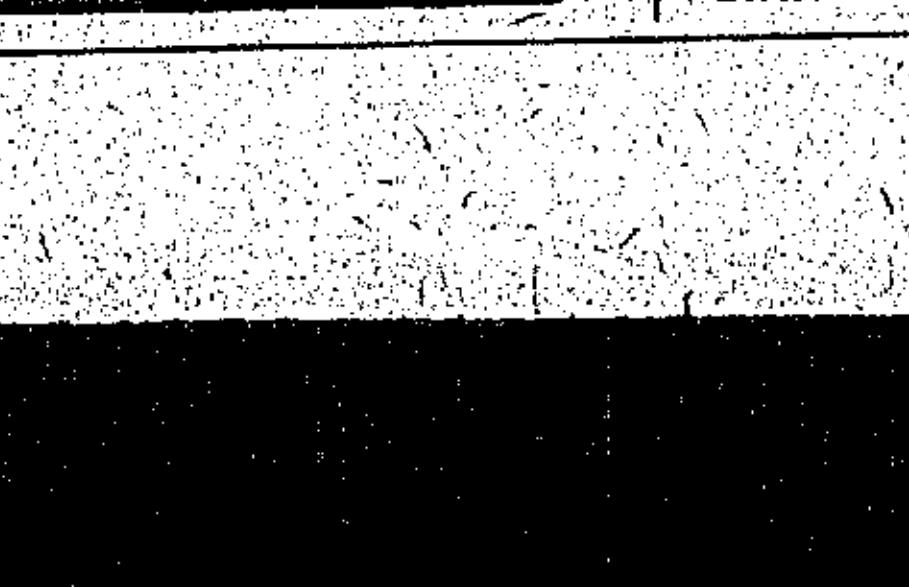
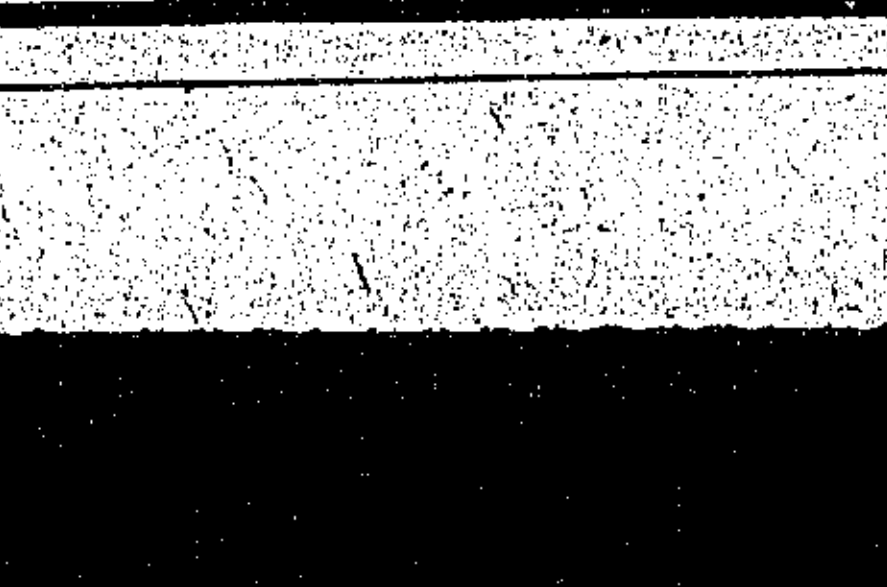
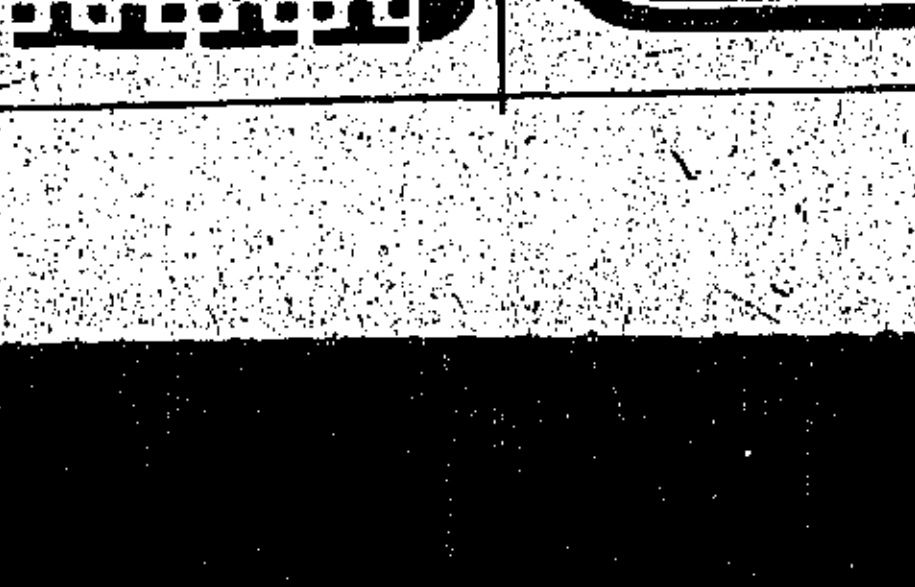
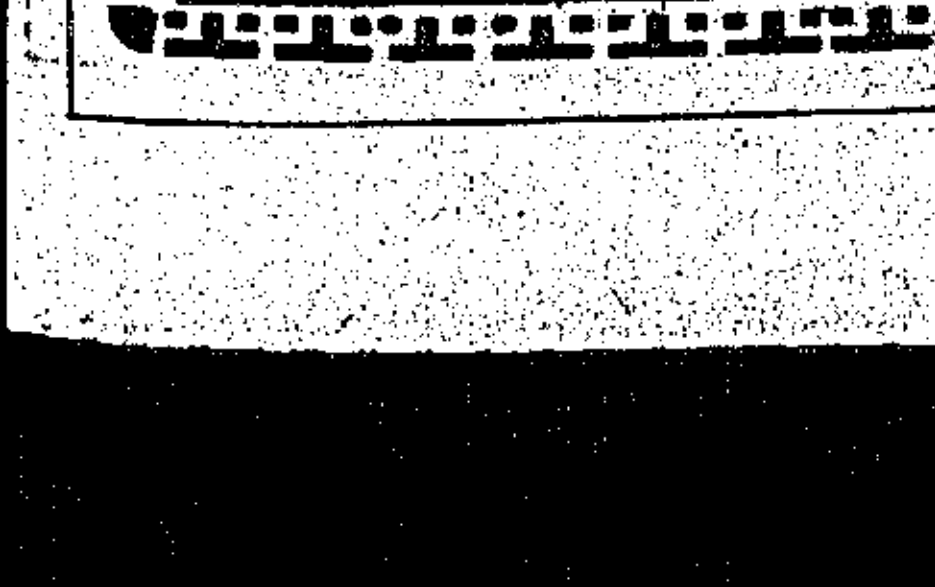
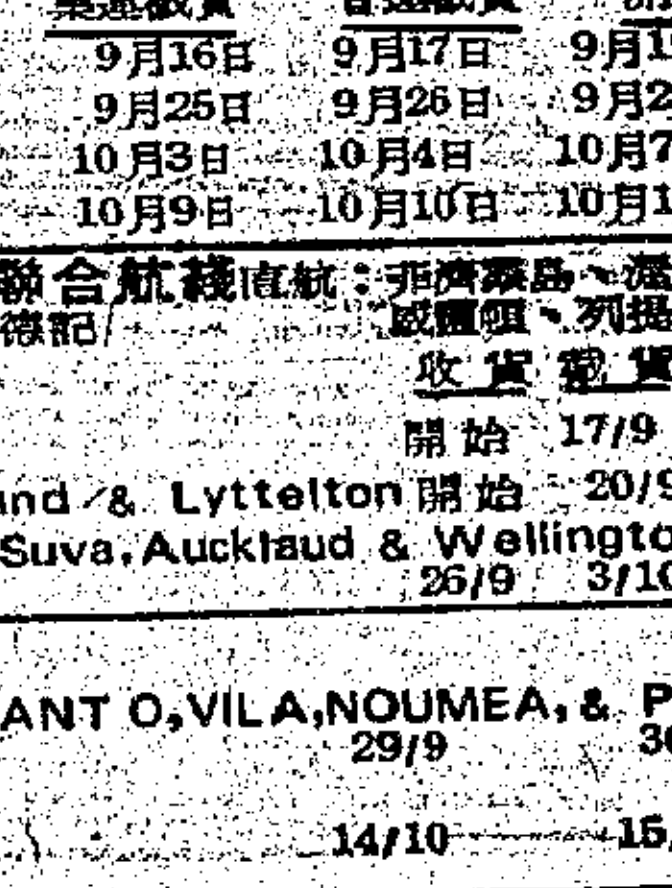
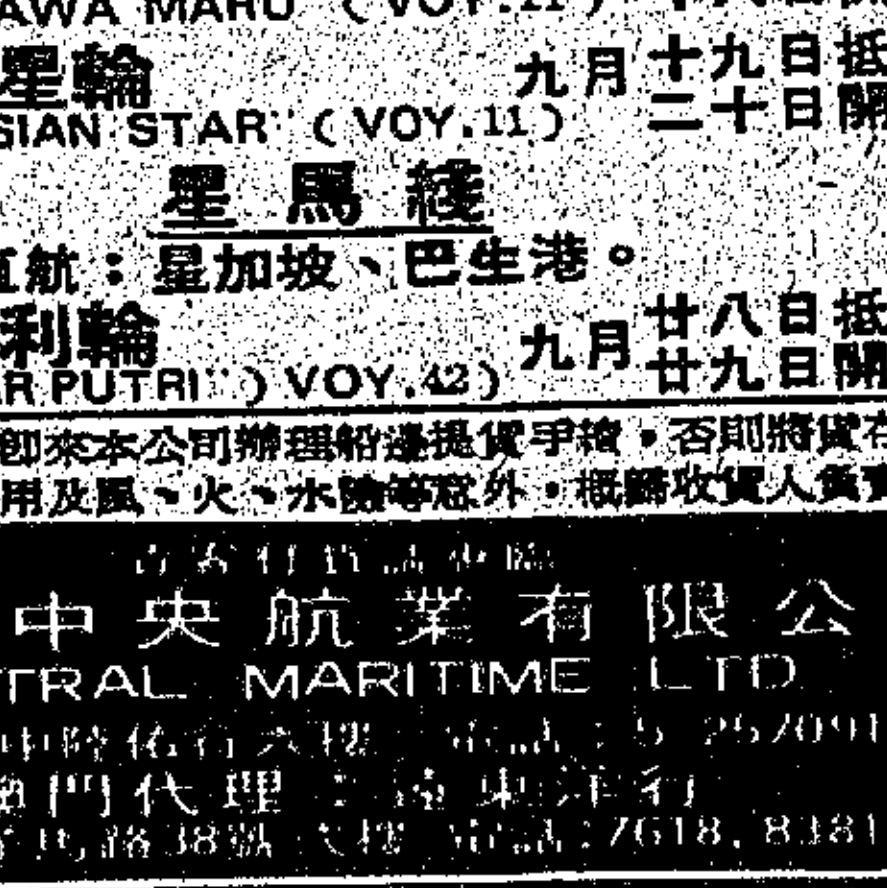
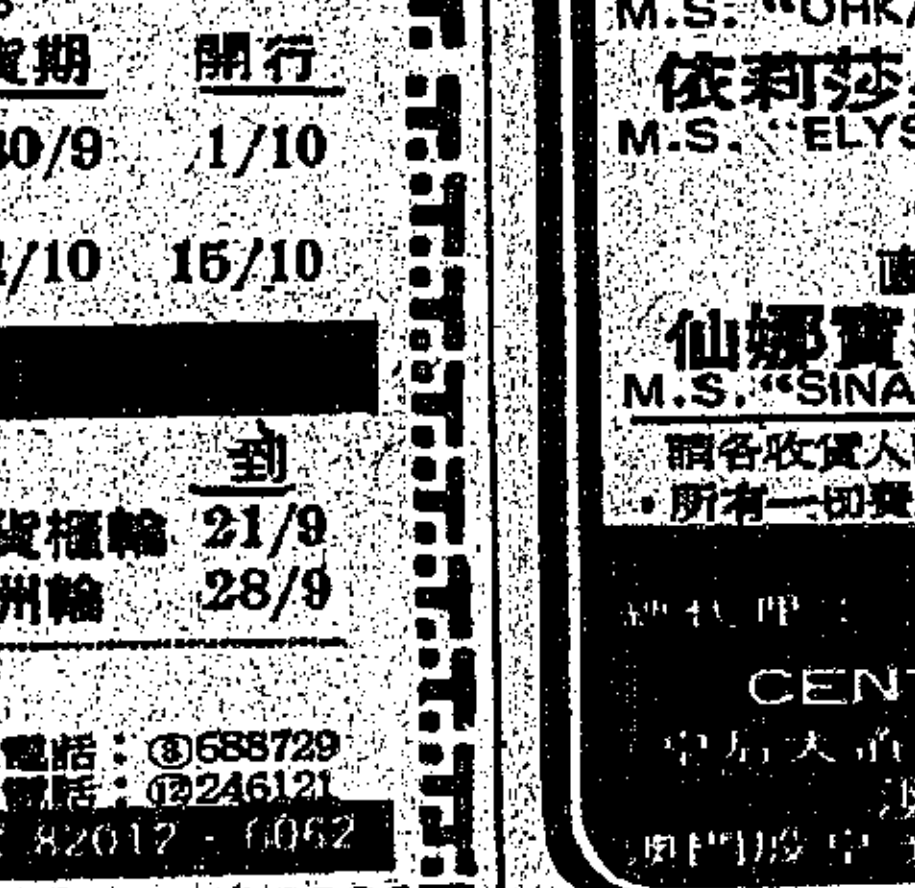
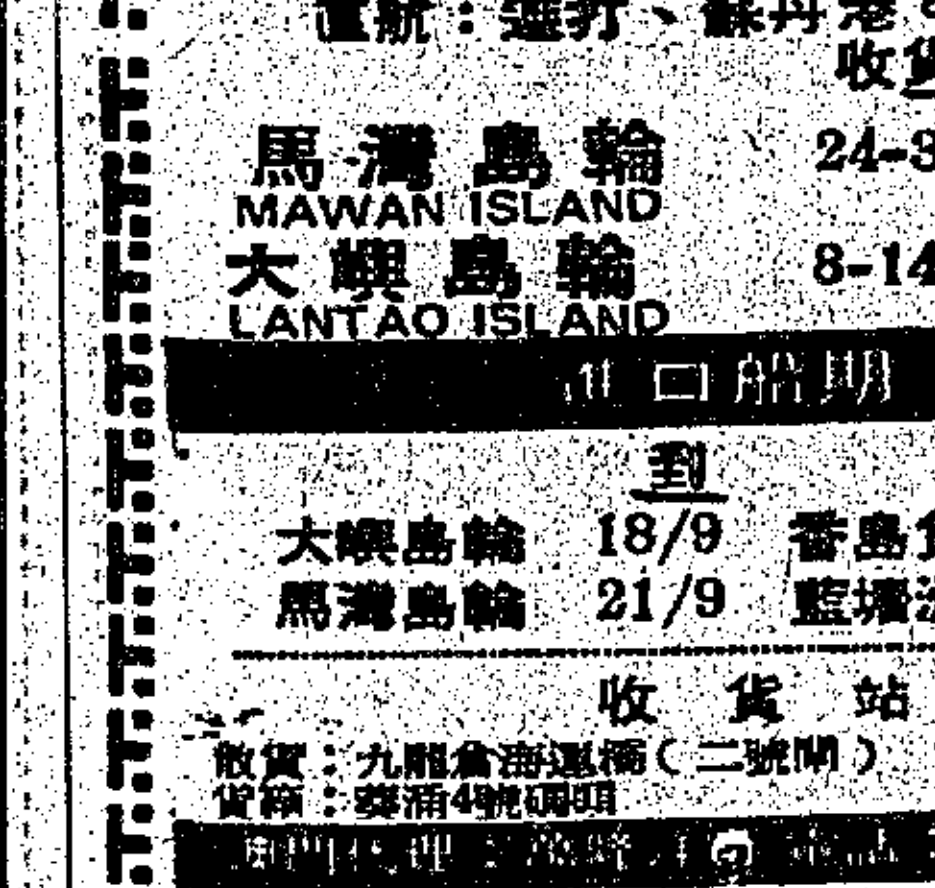
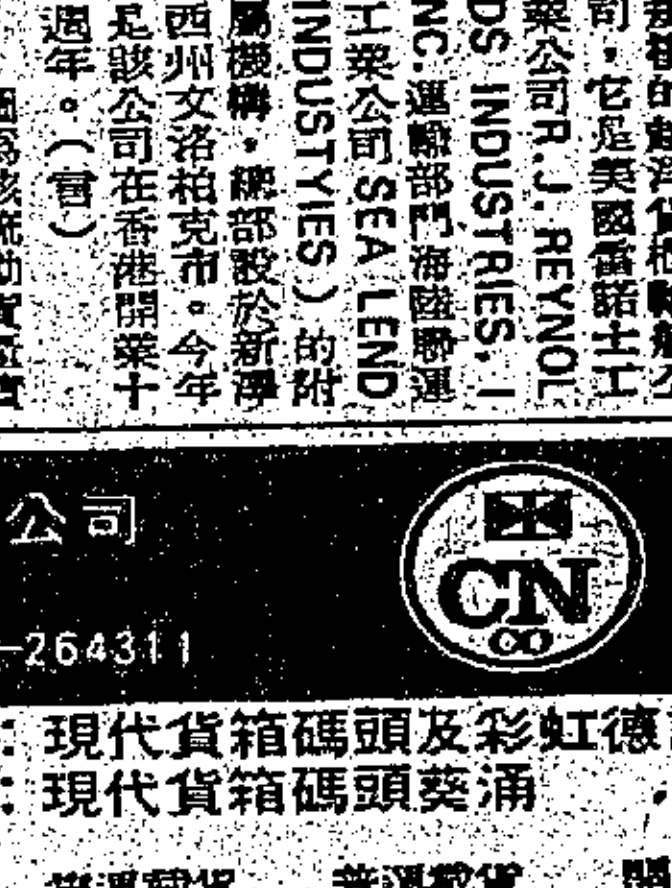
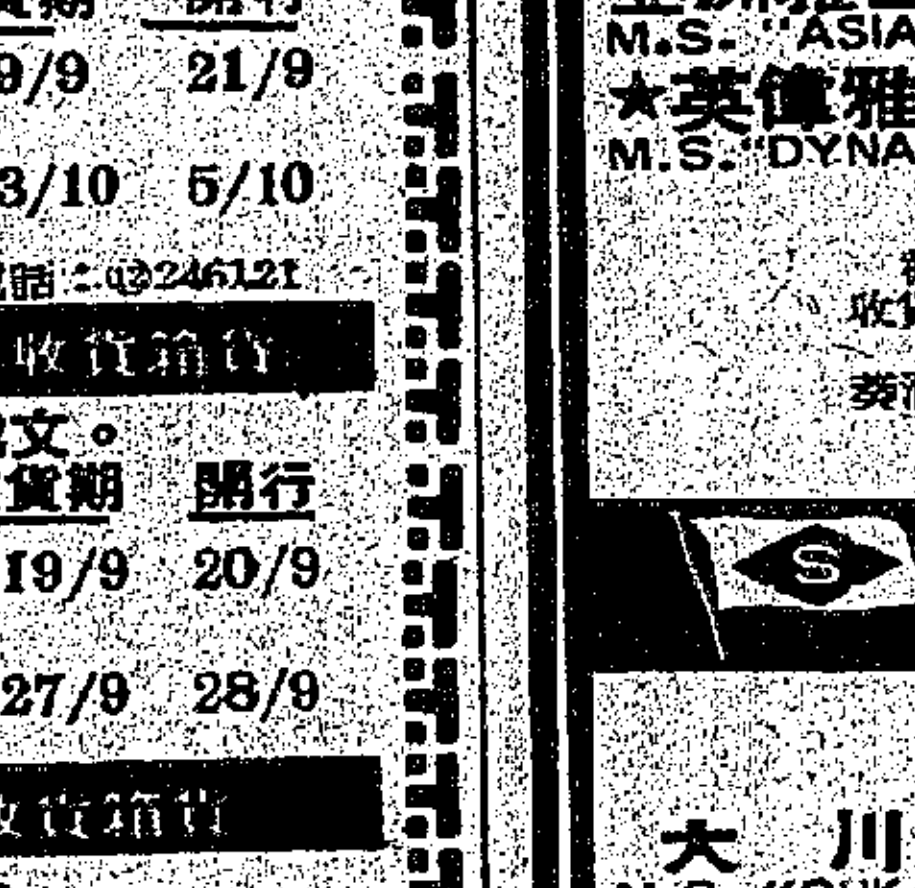
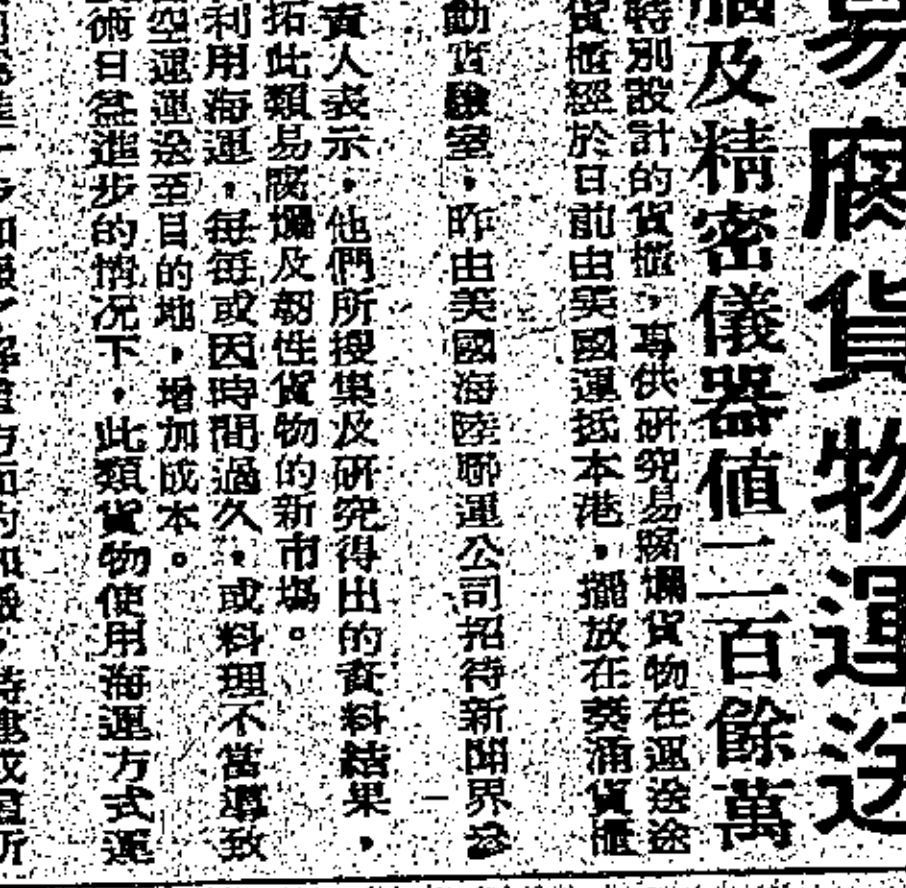
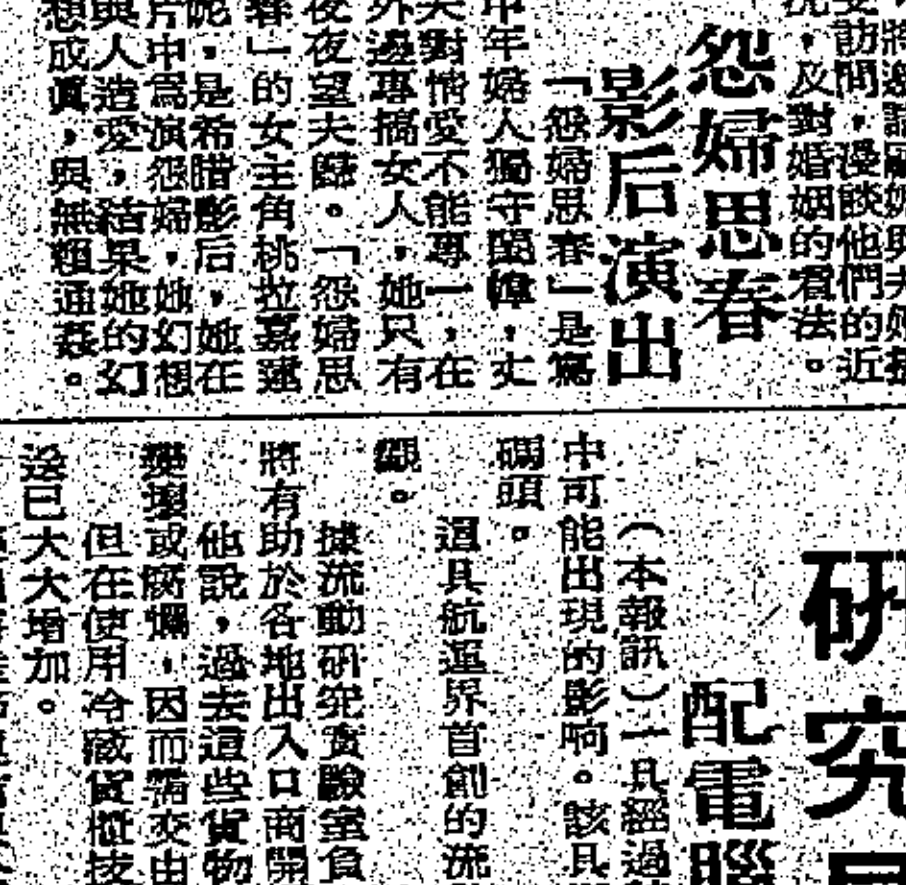
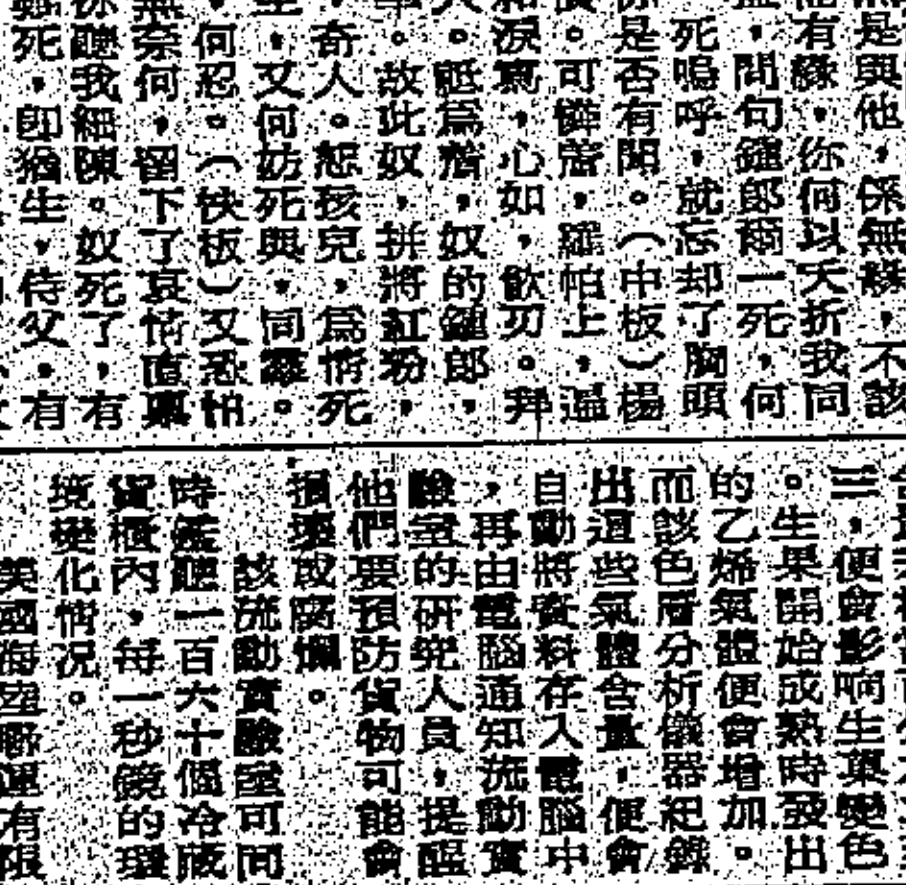
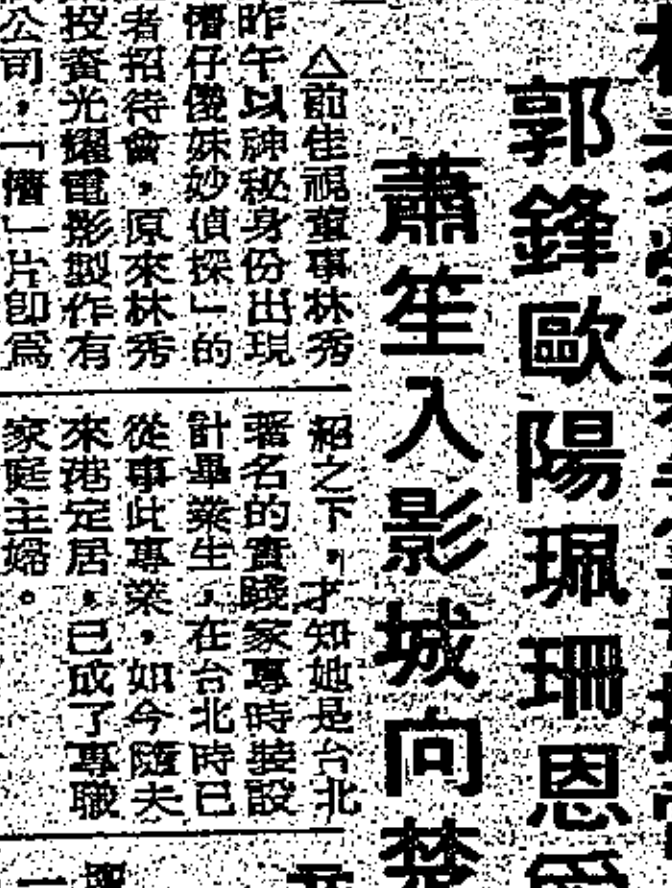
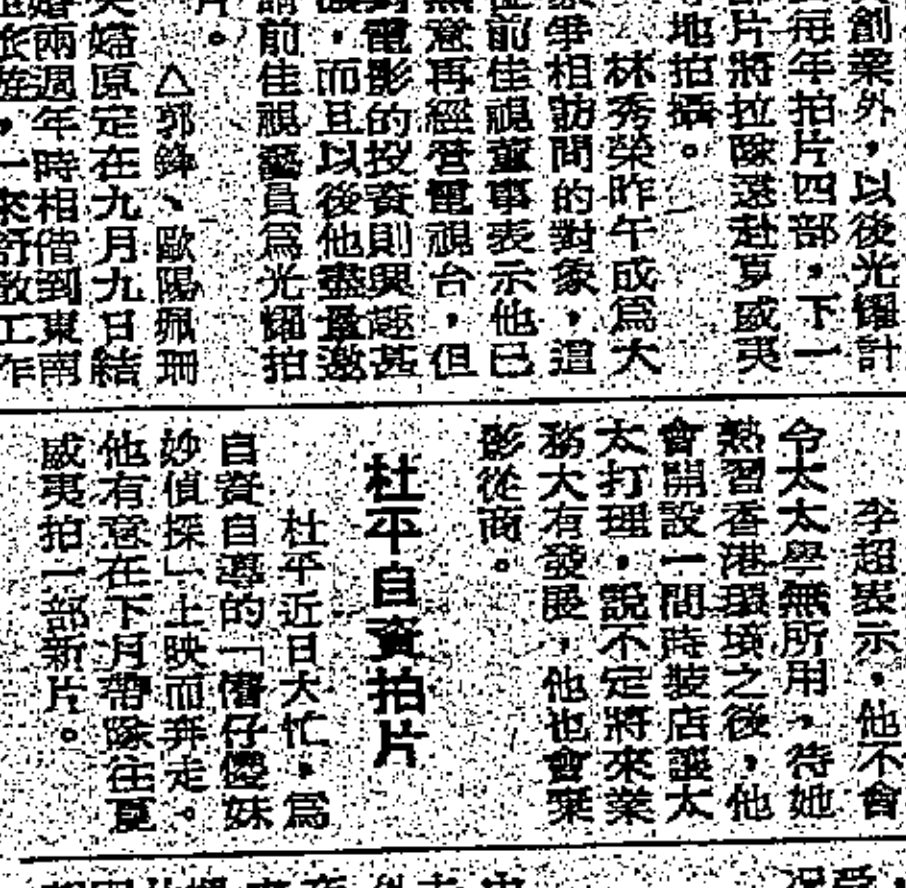
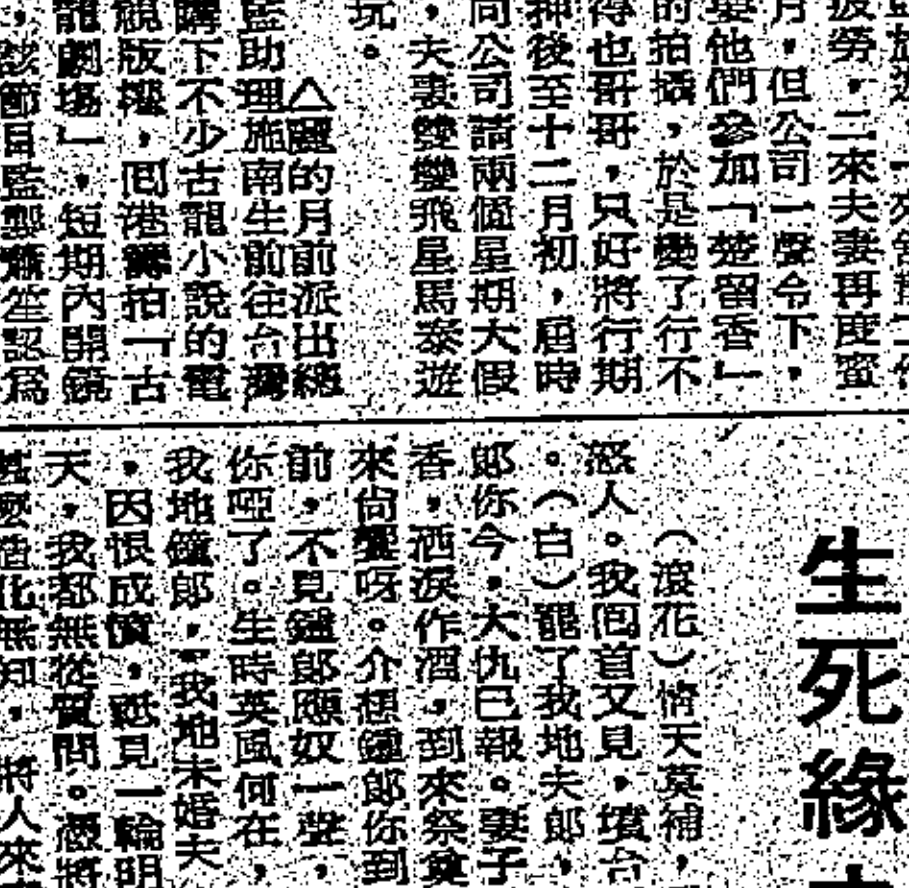
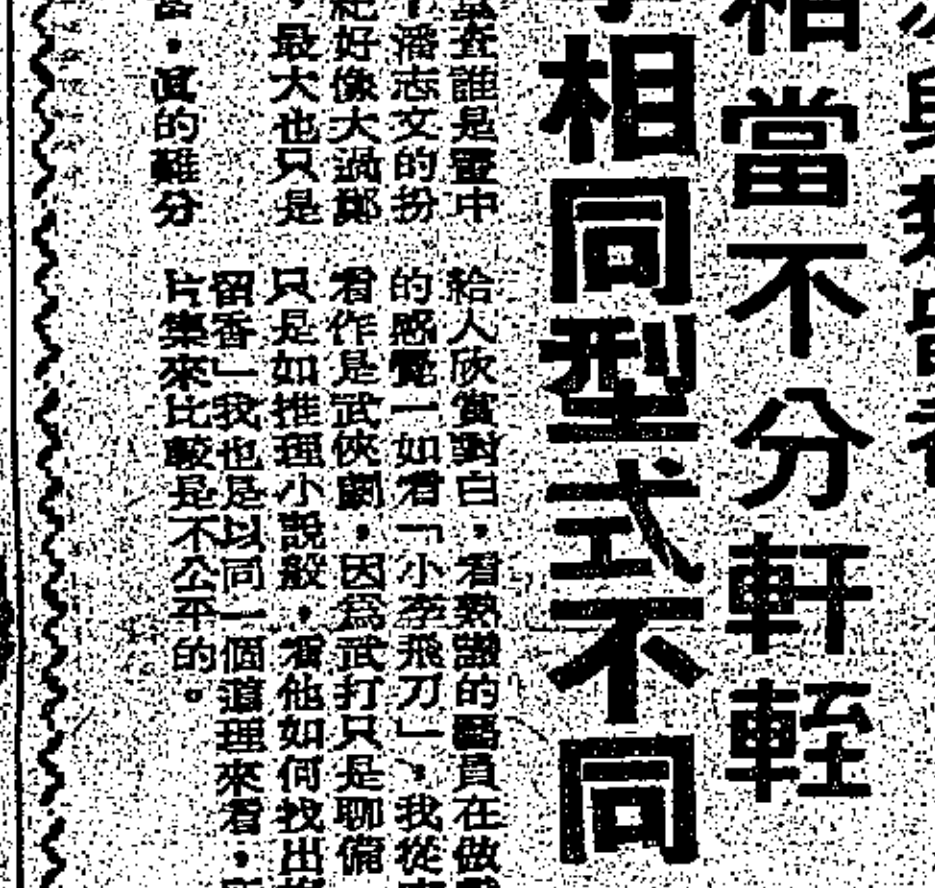
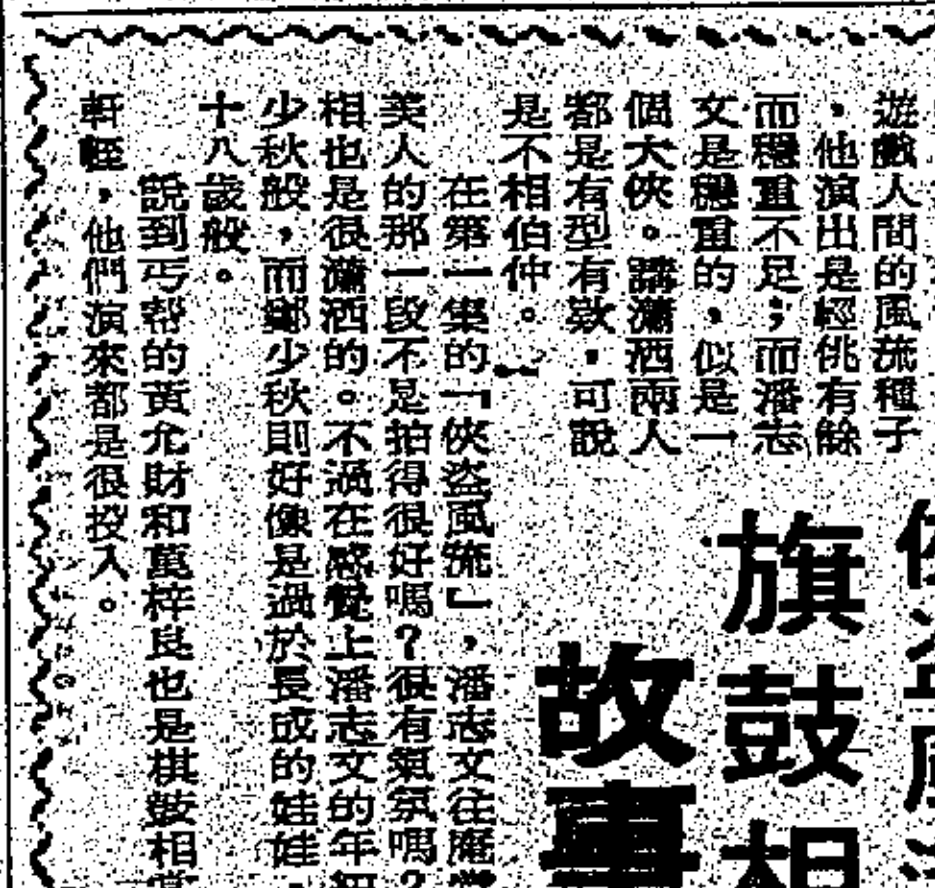
「楚留香」競猜遊戲，今晚在「楚留香」劇團演出，由鄭少秋主持抽獎。

### 賣命小子上午夜場 六打仔又各展所長

「賣命小子」上午夜場，六打仔又各展所長。

### 林秀榮進軍影壇 投資拍檔仔傻妹

林秀榮進軍影壇，投資拍檔仔傻妹。





## 入口船期表

(船名)	(西名)	(開或來)	(日期)	(公司)
新加坡	SACRAMENTO MARU	新加坡	十四	三聯
花來	NED LLOYD STREETKERK	新加坡	十四	大港
伊巴	IYO MARU	滿洲	十四	怡和
和山	BARZAN	合源	十四	和源
和山	HWAFYUNG	釜山	十四	和源
金榮	KIM ANN	新加坡	十四	源海
金榮	HUEI LAI 2	滿洲	十四	和源
江成	IONIAN CAREER	滿洲	十四	和源
江成	JALA TAPI	南美洲	十四	和源
大士	CRISTOBAL MARU	日本	十四	三聯
大士	TA TONG	日本	十四	三聯
大士	PACIFIC PHOENX	英國	十四	三聯
大士	BOSTON MARU	英國	十四	三聯
大士	TEMPO	美國	十四	三聯
大士	ALLTRANS EXPRESS	新加坡	十四	三聯
大士	EVER HOP	新加坡	十四	三聯
大士	ARNEOLD. MAERSK	歐洲	十四	三聯
大士	BUNGA PERMAI	歐洲	十四	三聯
大士	PPRES.FILMORE	美國	十四	三聯
大士	LAMTONG CHAU	美國	十四	三聯
大士	SOPHIA. FIRST	美國	十四	三聯
大士	EVER MASTER	美國	十五	三聯
大士	MASON LYLES	上海	十五	三聯
大士	ORLI	滿洲	十五	三聯
大士	DONAM 1	釜山	十五	三聯
大士	BULSDOK	曼谷	十五	三聯
大士	PIONER NAKHODKI	發蘭士	十五	三聯
大士	WAKAKURA MARU	日本	十五	三聯
大士	KIL MARU	日本	十五	三聯
大士	GLORY ACE	日本	十五	三聯
大士	CHAR HOONE	合源	十五	三聯
大士	SL.MCLEAN	美國	十五	三聯
大士	BENALDER	美國	十五	三聯
大士	EVER SHINE	美國	十五	三聯
大士	HAGUE MARU	新加坡	十五	三聯
大士	KNUD MAERSK	日本	十五	三聯
大士	HEL	日本	十五	三聯
大士	BULSOOK	曼谷	十五	三聯
大士	TAI LAI	曼谷	十五	三聯
大士	GRAND NAVIGATOR	合源	十六	三聯
大士	HAI LONG	歐洲	十六	三聯
大士	WLADYSLAWOWO	歐洲	十六	三聯
大士	NEW HYSAN	歐洲	十六	三聯
大士	MOSEL EXPRESS	美國	十六	三聯
大士	ANTIPOLLO 1	美國	十六	三聯
大士	FORTUNE RUNNER	日本	十六	三聯
大士	TRADO	日本	十六	三聯
大士	SARAN	日本	十六	三聯
大士	GLOBAL PIONEER	歐洲	十六	三聯
大士	SELANDIA	歐洲	十六	三聯
大士	USAMBARA	滿洲	十六	三聯
大士	HUGHEVERETT	滿洲	十六	三聯
大士	MARIT MAERSK	波蘭	十六	三聯
大士	AM.ASTRONAUT	美國	十六	三聯
大士	KAO HO	日本	十七	三聯
大士	NISHIGE MARU	新加坡	十七	三聯
大士	SILVER STAR	新加坡	十七	三聯
大士	NEW GEN. TRAPPER	新加坡	十七	三聯
大士	GENL.WESTERKERK	日本	十七	三聯
大士	FAMILY ACE	滿洲	十七	三聯
大士	EVER VICTORY	滿洲	十七	三聯
大士	DIANA SKOU	滿洲	十七	三聯
大士	UNION YENBO	台灣	十七	三聯
大士	DITTE SKOU	台灣	十七	三聯
大士	SEVEN SEAS BRIDGE	歐洲	十七	三聯
大士	HAMBURG EXPRESS	歐洲	十七	三聯
大士	TAI POOK SEK	新加坡	十七	三聯
大士	SEA. PRINCETON	美國	十七	三聯
大士	CORNELIA MAERSK	歐洲	十七	三聯
大士	OHKAWA MARU	日本	十七	三聯
大士	BOUGAINVILLE	日本	十八	三聯
大士	LEXA MAERSK	日本	十八	三聯
大士	NL.HOLLAND	新加坡	十八	三聯
大士	JUPITER	滿洲	十八	三聯
大士	SAN LUIS	新加坡	十八	三聯
大士	STRAIT CONTAINER	滿洲	十八	三聯
大士	SPAIN MARU	日本	十八	三聯
大士	STRATHERROLL	釜山	十八	三聯
大士	LUCKY OCEAN	釜山	十八	三聯
大士	HAVANA MARU	新加坡	十八	三聯
大士	WORLD-LYNX	日本	十八	三聯
大士	LANTAO ISLAND	美國	十八	三聯
大士	HUEI LAI 3	滿洲	十八	三聯
大士	TA TUNG	滿洲	十九	三聯
大士	PACIFIC DESPATCHER	曼谷		
大士	STRAITHEIFE	波蘭		
大士	HENRIETTE MAERSK	新加坡	十九	三聯
大士	BENRINNES	滿洲	十九	三聯
大士	AUST. EXPLORER	美國	十九	三聯
大士	CHITTIN TANTHUWANT	曼谷	十九	三聯
大士	EMERALD	日本	十九	三聯
大士	WORLD TIGER	曼谷	十九	三聯
大士	GRODEKOVO	發蘭士	十九	三聯
大士	CLIFFORD MAERSK	日本	十九	三聯
大士	AMERICAN MOHAWK	美國	十九	三聯
大士	ELECTRIC ACE	日本	十九	三聯
大士	RANGA BAKKE	滿洲	十九	三聯
大士	ELYSIAN STAR	日本	十九	三聯
大士	TYSON LYLES	美國	十九	三聯
大士	KARA CAREER	上海	十九	三聯
大士	SUNSHINE ISLAND	合源	十九	三聯
大士	PRES. HOOVER	美國	十九	三聯
大士	GOLDEN LAKE	美國	十九	三聯
大士	BARCELONA	美國	二十	三聯
大士	EVER HONESTY	新加坡	二十	三聯
大士	JESAMINE	合源	二十	三聯
大士	ARILD MAERSK	滿洲	二十	三聯
大士	ORT. STATESMAN	美國	二十	三聯
大士	NL. SCHEDEL	新加坡	二十	三聯
大士	ISLAND CONTAINER	滿洲	二十	三聯
大士	HIMALYA MARU	日本	二十	三聯
大士	DONAM 2	釜山	二十	三聯
大士	HAI KUO	滿洲	二十	三聯
大士	PABLOVERETT	日本	二十	三聯
大士	KWANGSI	新加坡	二十	三聯
大士	SL. ADVETURER	滿洲	二十	三聯
大士	MERCATOR	滿洲	二十	三聯
大士	BUNGA TERATAI	滿洲	二十	三聯
大士	ORIENTAL EXPRESS	合源	二十	三聯
大士	GANGA. PRAWIRA	日本	二十	三聯
大士	KUND JESPERSEN	日本	二十	三聯
大士	KAGA MARU	日本	二十	三聯
大士	ANDHIKA PERMATA	印尼	二十	三聯
大士	TENKO MARU	日本	二十	三聯
大士	SUN. BRIGHT	日本	二十	三聯
大士	ASIA ACE	日本	二十	三聯

## 出口船期表

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
美洲綫				
東方領袖	ORIENT LEADER	加州紐約	十四	郵平
風風	DIAMOND PHOENIX	美國西岸	十四	港大
沙逸	KHUD, SARYAN	加州	十四	大
溫德輪	ALLTRANS EXPRESS	美國西岸	十四	港大
天堡	TEMPO	美國西岸	十四	港大
杜普門總統	PRES. TRUMAN	聖地牙哥	十四	港大
亞路士	ARNOLD MAERSK	加州	十四	港大
光榮雅士	GLORY ACE	美國西岸	十五	港大
長雄	EVER MASTER	加州比海	十五	港大
亞路士	PRES. FILLMORE	聖地牙哥	十五	港大
蓋利士	CRISTOBAL MARU	西美	十五	港大
長隆	EVER SHINE	加州	十五	港大
海海	JALA TAPI	加州比海	十六	港大
海海	SL. MCLEAN	美國西岸	十六	港大
海海	CHAR HOONG	加州比海	十六	港大
摩摩	MOSER EXPRESS	加州西北太平洋	十六	港大
多特	NEW ENGLAND TRAPPER	西羅溫哥華	十七	港大
布道斯頓	SEA. PRINCETON	美國西岸	十七	港大
利雅士	FAMILY ACE	美國西岸	十七	港大
航友	GRAND NAVIGATOR	西羅溫哥華	十七	港大
大拿士	DIANA SKRU	南英	十八	港大
迪爾士	DITTE SKOU	南英	十八	港大
羅爾斯	RAGNA BAKKE	加拿大	十九	港大
安地奇	ANTIPOLIS	沙灣紐約	十九	港大
利雅士	LAM. ASTRONAUT	紐約	十九	港大
利雅士	HOLLAND	南英	十九	港大
泰臣士	TYSON LYNES	美國西岸	十九	港大
東方政治	PORT. STAESMAN	加州紐約	二十	港大
西羅士	SPAIN MARU	加州比海	二十	港大
陽興	YOKOH MARU	加州比海	二十	港大
巴興	BARCELONA	紐約紐約	二十	港大
勝勝	GREEN FORTUNE	紐約	二十	港大
勝勝	SARGODHA	加州西北太平洋	廿一	港大
雅利士	APLCHAU	加州	廿一	港大
雅利士	ARTHUR MAERSK	加州紐約	廿一	港大
保德	BARBER TONSBERG	加州紐約	廿一	港大
胡佛	PRES. HOOVER	佛羅里達	廿一	港大
海海	SL. ADVENTURER	加州比海	廿一	港大
海海	NEPTUNE DIAMOND	美國西岸	廿二	港大
亞羅士	ASIA ACE	美國西岸	廿二	港大
亞羅士	SL. TRADE	美國西岸	廿三	港大
力興	SEA. LEXINGTON	美國西岸	廿三	港大
歐洲綫				
賓柏興	BUNGA PERMAI	澳洲歐洲	十四	實德
奧利維	MERRY VIKING	歐洲	十四	實德
伊子	IYO MARU	地中海	十五	實德
派那	PIONEER NAKHODKI	歐洲	十五	實德
亞伊	KII MARU	地中海	十六	實德
亞伊	USANBARA	歐洲	十六	實德
利雅士	BENALDER	歐洲	十六	實德
希希	HEL	歐洲	十七	實德
希希	EVER VICTORY	歐洲	十七	實德
利雅士	GNL. WESTERKERK	地中海	十八	實德
利雅士	MERCATOR	澳洲歐洲	十八	實德
江	KARA CREE	歐洲	二十	實德
澳洲綫				
新侯力	ZIM ELIAT	澳洲	十四	新港
東方專家	ORT. EXPERT	澳洲	十四	新港
澳洲開發	AURT. EXPLORER	澳洲	十九	新港
亞羅士	BUNGA TERATAI	澳洲	廿一	新港
亞羅士	ISLANDER CONTAINER	澳洲	廿一	新港
利雅士	NL. FREETOWN	西羅溫哥華	廿三	新港
奧利維	MIK. OLMINSKI	新西蘭	廿四	新港
歐羅巴	GUUDRN. BAKKE	丹東	廿五	新港
印·巴·中東綫				
巴山	BARZAN	紅海打拜	十四	怡和
巴山	NGOMEI CHAU	紅海打拜	十四	怡和
奧利維	MERRY VIKING	紅海打拜	十四	怡和
百	PACIFIC ROSE	孟買卡拉奇	十五	怡和
波士頓	BOSTON MARU	香港	十五	怡和
紀伊	KII MARU	紅海	十五	怡和
紀伊	WAKARURA MARU	仰光	十五	怡和
安	SL. MCLEAN	杜拜	十七	怡和
安	TRADO	杜拜	十七	怡和
大輪船	HUGHEVERETT	香港	十八	怡和
延	UNION YENBO	紅海	十八	怡和
利雅士	GNL. WESTERKERK	打拜	十八	怡和
新重	NISHIME MARU	卡拉奇	十八	怡和
新重	HENRIETTE MAERSK	波斯灣	十九	怡和
世界	WORLD LYNX	杜拜	十九	怡和
先達	STRATHMORE	波斯灣	十九	怡和
長	EVER HONESTY	打拜	二十	怡和
日光	SUSHINE ISLAND	波斯灣	二十	怡和
日光	SUNSHINE ISLAND	波斯灣	二十	怡和
喜馬拉雅	HIMALAYA MARU	巴士拿	廿一	怡和
海王	NEPTUNE BERYL	科倫坡	廿一	怡和
東南亞綫				
中山	TAI CHUNG SHAN	曼谷	十四	順天
大旺	GREEN HOPE	新加坡巴生	十四	順天
亞羅士	AWASHIMA MARU	曼谷	十四	順天
亞羅士	FORTITUDE PINE	新加坡	十四	順天
大群	TA TONG	新加坡	十五	順天
環球先鋒	FORTUNE TRADER	吉蘭丹	十五	順天
大輪船	GLOBAL PIONEER	馬尼拉	十六	順天
新海龍	HUGHEVERETT	曼谷新加坡	十六	順天
新海龍	NEW HYDE	新加坡巴生	十七	順天
沙羅	SARAN	新加坡巴生	十七	順天
昌南	FORTUNE RUNNER	新加坡	十七	順天
大川	NANETTE STAR	汶萊	十八	順天
大川	OKAWA MARU	馬尼拉	十八	順天
大川	TAI POO SEK	新加坡	十八	順天
大川	AM. MOHAWK	馬尼拉	十九	順天
寶根	BOUGAINVILLE	新加坡巴生	十九	順天
寶根	EMERALD	馬尼拉	十九	順天
力沙羅士	LEXA MAERSK	新加坡印尼	十九	順天
達達尼士	BENRINNES	馬尼拉	十九	順天
有利	AM. COMMACHE	馬尼拉	十九	順天
有利	ELECTRO ACE	馬尼拉	十九	順天
伊沙士	ELYSIAN STAR	馬尼拉	十九	順天
新海龍	NEW. HYSAN	三寶壟泗水	二十	順天
大福山	TAI FOOK SHAN	曼谷	二十	順天
台灣·日本·金山綫				
利文	RAMON EVERETT	日本金山	十四	順天
天堡	TEMPO	日本	十四	順天
光榮	GLORY ACE	日本	十五	順天
光榮	KING HWA	日本	十五	順天
陶南一號	DONAM 1	金山	十六	順天
高泰一號	HUEI LAI 2	金山	十六	順天
利文	TAI LAI	日本	十七	順天
利文	FAMILY ACE	日本	十七	順天
利文	WLADYSLAWOWO	日本	十七	順天
利文	WICKY OCEAN	日本	十八	順天

英航增購三星客機

# 六架總值近三億元

## 明年八月及後年一月可交貨

(本報訊) 洛歇航空公司昨日(九月十三日)宣佈，美國航空公司已增購六架新式「L-1011」三星式噴射客機，連同原有零件總價值約二億八千萬美元。

洛歇公司副總裁而爾德威廉氏指出，該六架新機中，將有四架發運美航的附屬機構佛羅里達空運分公司，充作包機之用。該包機組織將用此來替代昔日所用的「C-130」型各款之運輸空運分會。

其餘二架三星式客機，預料將用以航行往洛杉磯和台北兩處，並或派往墨西哥諸島、菲律賓等所用勞務繁新口上。此外四型客機在失事墜下引起飛行的卓越性能。

據威廉氏透露，美航將於一九九〇年八月及七月收到第一批兩架三星機，其餘四架則於一九九一年上半年交貨。

司馬尼利有限公司

新重丸自釜山來

[illegible]

寶根威自瀛島來  
長誠號將駛南

(本報訊) 東亞船務(香港)有限公司代理之海王級王(NET THE BEALY)號貨輪，訂星期(十六)自日本駛抵香港，拋錨A號洋行收取貨物，訂翌日(十七)離港，直往香港海運有限公司代理之環球號(Globe)輪，訂於日內於新加坡。

# 雅利洲將往西岸

環球先鋒後日到  
軒利達馬士基自星洲來  
(本報訊) 香港輪  
船有限公司旗下一雅利  
貨櫃輪，訂後日(十  
月)由星洲駛往香港。

航訊

**福來輪船公司**

香港干諾道中84至86號光臨大廈廿五樓  
電話：6-463911至20  
澳門代理：興記行宣安街11至13號 電話249

往：曼谷、星加坡、庇能、加爾各  
沙港。

(到) (開)

大德怡美利 九月十六日 九月廿

HUGHEVERETT  
(1500)

茂利怡美利 九月廿九日 十月一

MARRAYEVERETT

往：門司、神戶、橫濱、釜山、仁  
利大德怡美利 泊A40港 九月十

RAMONEVERETT 不門司、釜山。

★茂利怡美利 九月廿五日 九月廿

MANULOEVERETT

★不夜門司、釜山

往：星洲、麻坡、三寶壟、泗水、峇達、庇  
★茂利怡美利 九月廿三日 九月廿

PASLOEVERETT

茂利怡美利 十月三日 十月四

MAEVERETT

★峇達、加爾各客

TOHO LINE

日本東方輪船有限公司  
 收貨站：青衣汛發貨倉 電話12-457112, 457382  
 歐洲定期航綫  
 M.S. "KARA CAREER" 江發快輪  
 九月十九日落貨 九月二十日開行  
 直航：HAMBURG, ANTWERP, ROTTERDAM,  
 AMSTERDAM, HULL, LIVERPOOL, LONDON,  
 Dublin, Le Havre with transhipment at Rotterdam  
 Bremen, Oslo, Gothenburg, Aarhus, Bergen, Helsinki,  
 Copenhagen, Stockholm, Lisbon, Lixoes, Malmo,  
 Liverpool, London, with transhipment at Hamburg.

大和丸  
 十月十九日開  
 直航上海

由歐洲  
 入口預告

汎洋航運有限公司  
 TRANS OCEAN SHIPPING LTD  
 德輔道中71號聯邦大廈705室  
 澳門代理是打刺士(8 Line)  
 地址士打刺士打街49號  
 電話：2797

AMERICAN PRESIDENT LINE

九龍廣東道海祥中心1301室 電話

**美國總統輪船**  
(全貨櫃服務·定期航線)

**美加西岸及東岸**  
每週數次

杜魯門總統	12/9
PRESIDENT TRUMAN	(1200)
菲爾摩總統	13/9
PRESIDENT FILLMORE	(1200)
胡佛總統	19/9
PRESIDENT HOOVER	(1200)
甘迺迪總統	26/9
PRESIDENT KENNEDY	(1200)

**亞拉伯灣、東南亞**

特快全貨櫃輪直航新加坡(3天)·香港  
(16天)·拿沙港(18天)·拿才那(18天)  
多哈(25天)·科威特(25天)·孟買(28天)

**溫寶薩總統**  
PRESIDENT VAN BUREN ( )

**塔虎脫總統**  
PRESIDENT TAFT ( )

本公司開往西、東南亞頭等艙位：  
收貨公司：麥里四號碼頭 電話12 296121  
貨櫃及碼頭服務部：尖沙咀海祥中心1301室  
海運部及船務部：尖沙咀海祥中心1301室

**港 澳 飛 翼 船 有 限 公 司**

# 即日預售十天來回票

票價：星期六及公眾假期香港  
 往澳門廿五元（另加人頭稅八元）  
 星期日午二時後及公眾假期澳門  
 返香港廿五元，平時二十元

香港開由上午八時起至下午六時卅分，每半小時開航一班

澳門開由上午八時起至下午六時卅分，每半小時開航一班

售票處 上環新填地港澳船碼頭 電話：444441、498648

97341  
 公司  
 運  
 數  
 開行  
 7/9 13/9  
 2300  
 9/9 15/9  
 2300  
 10/9 20/9  
 2300  
 11/9 27/9  
 3000  
 5天、連文  
 打比(19天)  
 開行  
 數 30天  
 25/9  
 0 9/10  
 部：12 268021  
 話：3 699171  
 部：3 699171  
 話：3 699171

## JUMBO LINE

Australia West-Pacific Line  
 澳洲西太平洋輪船公司

澳門船務公司代理福來輪船公司  
 香港干諾道中443號9樓 電話：251575

電話：5-453911至20

澳門代理與配行宜安街11-13號 電話：2493  
 直航澳洲雪梨、墨爾本、阿德雷德、  
 比利士、佛力摩、塔斯曼尼亞  
 十天到達雪梨（大量貨物供應）

船名 貨滿載 到港 開行  
 Bunga Teratai 9月21 9月21 9月22  
 Advans 10月9 10月9 10月10  
 收貨站：香港國際貨櫃有限公司  
 電話：251575

## 墨西哥國家船務公司

墨西哥航線  
 遠東—墨西哥  
 GINALUISA

十月二日抵港 四日開行

往：安海那達、文生路、阿  
 浦蘭科及中美、科林多  
 聖約翰、拜塔阿勃斯那

香港代理：福來輪船公司  
 宣傳代理：香港船務公司  
 香港干諾道中84至86號九龍大廈廿  
 電話：5-453911、20  
 澳門代理與配行  
 宜安街11-13號 電話：2493

**S. K. LINE**



# 昭榮汽船

## 株式會社

貴客代辦  
惠顧諸君  
大藏中區開六丁目

總代理 東洋船務有限公司

電話 03-2621-0366

香港 高雄 臺灣全新貨價服務

### 光榮雅士 載貨：

包箱 三十四日下午  
散貨 九月五日下午

### 華利雅士 載貨：

包箱 九月五日下午  
散貨 九月六日下午

FAMILY AOE (VOT.17)  
九月六日下午抵

啟貨站：代貨價廉物美



●美國  
●英國  
●美國  
●美國



# 美國聯邦公司

# 英國輪船公司

## 百年傳統優良服務

香港——日本——夏威真——美國東海岸——歐洲

香港
香港
香港
香港
香港
香港

船名	V48	V3	V85	V77	十月19日	十月24日	十月28日	十月31日	十一月4日	十一月8日	十一月16日	十一月21日	十一月22日	十一月23日	十一月25日
American Aquarius	★				十月19日	十月24日	十月28日	十月31日	十一月4日	十一月8日	十一月16日	十一月21日	十一月22日	十一月23日	十一月25日
American Trader					十月24日	十月28日	十月31日	十一月4日	十一月8日	十一月16日	十一月21日	十一月22日	十一月23日	十一月25日	十一月26日
American Legion					十月28日	十一月1日	十一月4日	十一月8日	十一月11日	十一月15日	十一月19日	十一月22日	十一月25日	十一月28日	十一月30日
American Lark					十一月1日	十一月4日	十一月8日	十一月11日	十一月15日	十一月19日	十一月22日	十一月25日	十一月28日	十一月30日	十二月1日

香港
香港
香港
香港

東南亞區貨箱貨運服務

VOY. 香港 曼谷 曼谷 曼谷


AM. CAREER 30 美輪號 十月28日 十月31日 十月6日

VOY. 香港 香港 小呂宋

AM. MOHAWK 70 美輪號 九月19日 九月20日 九月21日

AM. COMANCHE 81 美輪號 九月19日 九月21日

香港總代理：業初船務有限公司


**KYOSEI**  
**LINE**  
**協成汽船株式會社**  
**紀陽**  
**光輪**  
 M.S. "KOEI TRADER"  
 總代理 **協成輪船(港)有限公司**  
 香港皇后大道中廣南大廈二二〇一號  
 電話: (99)429, (95)024 (十線)  
 九月廿七日由香港抵港  
 廿八日開往星洲、庇能  
 九月廿三日由星洲、庇能開往香港

沐基輪船公司



渣華輪船公司

香港 5-455633    澳門 6463

船名	開航日期	直航
NEDLLOYD NAPIER 利來利皮雅	9月25日	南非各埠
Nedlloyd Steenkerk 利來士必祿	10月10日	
NEDLLOYD KOBE 利來神戶	9月25日	東非毛里求斯
NEDLLOYD FUTAMI 利來富澤美	10月9日	
Nedlloyd Agulhas 利來彌爾夏士	9月24日	西非各埠
NEDLLOYD SCHIE 利來施	10月24日	
NEDLLOYD FRESCO 利來費士高	10月6日	拉丁美洲各埠
Nedlloyd Forcados 利來科加度士	11月3日	
NEDLLOYD NAPIER 利來利皮雅	9月25日	南美東岸
NEDLLOYD HOLLAND 利來荷蘭	10月19日	
NEDLLOYD FUTAMI 利來富澤美	10月9日	可倫坡
NEDLLOYD FUSHIMI 利來富士美	11月9日	



Japan Line

ARUBA, CURACAO • 加勒比海  
M.S. "JAPAN AMBASSADOR"

# 日本國寶

十月七日落貨 八日開船

直航: CRISTOBAL LA GUAINA  
ARUBA, CURACAO,  
GUATEMALA,  
SANTO DOMINGO.

# 汎洋航運有限公司

TRANS OCEAN SHIPPING LTD.  
德輔道中71號聯邦大廈701  
電話: H 238091/8 (5/LINE)  
收貨站: 青洲島亞發貨站  
TEL. 12-457112 12-457273











5-444007至444000  
3-666552 3-677767 3-676366  
**百樂旅運社有限公司**  
香港德輔道中121號周大福商業大廈9字樓  
九龍尖沙咀彌敦道23號匯豐大廈1009室  
(週日下午九龍辦事處照常服務)

**曼谷 桂河橋**  
七天 \$1530 八天 \$1650 九天 \$1690  
獨家直接主辦・乘華航早機出發晚機返  
五大特點  
(1)住假日第一桂河橋大酒店  
(2)全港最佳節目過遊佛國勝跡  
(3)足兩天芭提雅豪華夜總會  
(4)四次高級夜總會享享酒席  
(5)經驗領隊隨團出發沿途服務  
逢星期二、六、日出發  
團期依期，絕不臨時更改  
泰國分社直接策劃辦理  
歡迎來電垂詢索章

**台灣環島 阿里山 溪頭**  
九天高級遊 \$1690  
獨家直接主辦・乘日航早機去晚機返  
五大特點  
(1)全港住希爾頓等名大酒店  
(2)真正環遊全島名勝節目豐富  
(3)三次高級夜總會享各式名菜  
(4)國際沿途服務九國團返港  
(5)花蓮內陸機免長途跋涉之苦  
逢星期日出發  
團期依期，絕不臨時更改  
台北分社直接策劃辦理  
歡迎來電垂詢索章

信賴的標誌  
**菲島 曼谷 台灣 日本**  
七天 \$1490  
七天 \$1690  
九天 \$1730  
六天 \$2890  
超鵬旅行社有限公司  
九龍尖沙咀彌敦道46-48號匯豐大廈二樓  
電話: (067) 091-3 694345-8  
香港中環德輔道中61-65號香港華人銀行大廈1603A  
電話: (0266) 681-4 (電機按16字)

**博覽旅遊公司**  
5-434133至5-438871  
422室  
遊著名佛寺，泰國黃大仙，水上市場，玫瑰花園，鐘魚潭，古城，古都大城，國立動物園，芭提雅，珊瑚島，桂河橋，佛統大佛塔，金龍鐘乳仙洞，默許紀念墓等名勝。  
兩晚芭提雅，四次夜總會，獨家直接主辦，團期獨立，專人領隊。  
住芭提雅假日及最市中心之第一等大酒店。逢週二、四、六出發  
乘泰國航空公司 A300 空中巴士，最早機去，傍晚機返。  
9月11,15,18,22,25,29-10月2,6,9,13,16,20,23,27,30-11月3,6,10,13,17,20,24,27

**泰國 泰馬星 菲律賓 台灣**  
7天 \$1,590  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
泰馬星 10天 \$2,690 逢星期五出發  
行程輕鬆如意，絕無舟車勞頓之苦  
曼谷・芭提雅 6天 \$1,590 逢星期五出發  
遊水上市場，古城，鐘魚潭，(乘坐星航) 芭提雅，珊瑚島，皇宮，玫瑰花園，玉佛寺  
馬尼拉 5天 \$1,990 星期三、六出發  
行程與眾不同，住宿新加坡最新之聖陶沙阿波羅大酒店  
菲律賓 7天超級豪華團 \$1,490  
乘搭707豪華客機  
住馬尼拉花園大酒店  
中華台灣之光  
阿里山足八天 \$1,690  
住希爾頓大酒店，早機去，晚機返，足八天  
台北・花蓮・高雄・台北 (逢星期日出發)  
長短兩程內陸客機 乘坐中華客機  
墾丁南北環島七天 \$1,550  
香港直飛高雄，由南至北，可免舟車勞頓之苦

**康泰旅行社有限公司**  
清邁・全泰國・曼谷  
芭提雅・古都大城・桂河橋  
七天 \$1690 八天 \$1750  
八天全泰國高級豪華團 \$1890  
乘泰航直飛清邁・曼谷 早去晚返  
出發日期：逢週四、日  
9月2,6,9,13,16,20,23,27,30日  
10月4,7,11,14,18,21,25,28日  
住宿：曼谷凱悅大酒店 芭提雅假日  
●節目全港最豐富●六晚夜總會●  
暢遊全港最佳風景：泰北風光，清邁，苗人村，雙龍寺，李皇宮，桂河橋，大城佛塔，古城，鐘魚潭，泰貼山，三寶宮，芭提雅，著名佛寺，皇宮，默許紀念墓，玫瑰花園，黑佛寺，古都大城(世界十大遺蹟)。  
菲律賓七天豪華團 \$1390 9月2,5,8,11,14,17,20,23,26,29日-10月2,5,8,11日  
新編環島貴賓團七天 \$1390  
華航豪華客機，早去晚返，出發日期：逢週一、六、日  
長短兩程內陸機 台北・花蓮 高雄・台北  
暢遊：彭亨，阿里山，雙溪公園，芝麻城，高雄，溪頭，陽明山，墾丁公園，日月潭，花蓮  
全港住國山，希爾頓等一流大酒店  
台灣環島阿里山・溪頭・墾丁 高級豪華團九天 \$1850

**康誠旅遊有限公司**  
5-220069-0 5-210189-0  
康誠旅遊 更勝一籌  
康誠旅遊公司素以服務至上的原則，為顧客提供最完善的旅遊服務，雖然在通脹膨脹的影響下，收費依舊不變，而且安排行程，絕無取巧  
●專家策劃 專人領隊●服務一流 服務週到  
●粵語導遊 隨團出發●直接經營 團期獨立  
菲律賓 七天豪華團 \$1480  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
泰馬星 10天 \$2,690 逢星期五出發  
行程輕鬆如意，絕無舟車勞頓之苦  
曼谷・芭提雅 6天 \$1,590 逢星期五出發  
遊水上市場，古城，鐘魚潭，(乘坐星航) 芭提雅，珊瑚島，皇宮，玫瑰花園，玉佛寺  
馬尼拉 5天 \$1,990 星期三、六出發  
行程與眾不同，住宿新加坡最新之聖陶沙阿波羅大酒店  
台灣 七天豪華團 \$1650  
九天豪華團 \$1850  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
馬尼拉 5天 \$1,990 星期三、六出發  
行程與眾不同，住宿新加坡最新之聖陶沙阿波羅大酒店  
日本(本州) 七天豪華團 \$3280  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
泰國假期 清邁 曼谷 七天豪華團 \$1890  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
大韓旅遊 漢城 釜山 濟州 七天豪華團 \$1790  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
代理世界各地 機票、酒店及簽證

**阿里山・溪頭・墾丁・珊瑚潭**  
九天 \$1780 八天 \$1680 七天 \$1580  
台北花蓮台中日月潭五天 \$1380 逢星期六日出發  
寶島各大名勝，全部一次遊齊，節目最多，行程最廣，享受最好，成本最高。遊野生動物園，全港首創，日月潭，山明水秀，溪頭，日月潭，風光如畫，阿里山，日出，畢生難忘。  
暢遊台北，故宮博物院，鳥來，花蓮，太魯閣，天祥，梨山，台中，彰化，溪頭，日月潭，高義，阿里山，台南，珊瑚潭，高雄，澄清湖，墾丁公園，鐘魚潭，芝麻城，六福村野生動物園，野柳等名勝。乘國內航線往花蓮，坐電氣火車返台北。住宿國山，海濱，鴻賓，日月潭，阿里山，華王，芝麻城等豪華大酒店。  
專家與你同行  
**華泰旅遊公司**  
香港中環德輔道中34-36號  
匯豐大廈三樓(利達街街口)  
電話: 5-225069 5-240000  
九龍尖沙咀彌敦道34號  
匯豐大廈五樓D座(寶利中心)  
電話: 5-225069 5-240000  
營業時間：上午十時至下午三時  
**雄威旅運**  
台灣七天特價豪華團  
遊台北、台中、彰化、日月潭、溪頭、梨山、花蓮。住宿豪華大酒店，日月潭飯店。專人領隊，日機出發。逢星期日，一機出發，特價 \$1490。  
台灣九天阿里山豪華遊  
逢星期六、日，有贈送 \$100 \$1830  
新航假期  
美國西岸十天豪華團  
美加西岸十三天豪華觀光團  
通遊洛杉磯、三藩市、洛杉磯、荷里活影城、迪斯尼樂園、聖地牙哥、溫哥華、拉斯維加斯等。  
9月11,14,17,20,23,26,29,10月2,5,8,11,14,17,20,23,26,29,11月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,12月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,31  
特價 \$5690-\$7290  
馬尼拉 5天 \$1,990 星期三、六出發  
行程與眾不同，住宿新加坡最新之聖陶沙阿波羅大酒店  
台灣 七天豪華團 \$1650  
九天豪華團 \$1850  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
馬尼拉 5天 \$1,990 星期三、六出發  
行程與眾不同，住宿新加坡最新之聖陶沙阿波羅大酒店  
日本(本州) 七天豪華團 \$3280  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
泰國假期 清邁 曼谷 七天豪華團 \$1890  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
大韓旅遊 漢城 釜山 濟州 七天豪華團 \$1790  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
代理世界各地 機票、酒店及簽證

**星晨旅遊有限公司**  
Morning Star Travel Service Ltd.  
菲律賓(碧瑤)夏連娜貴賓團  
七天特價只收 \$1490  
暢遊馬尼拉市區名勝，大馬路，火山湖，鐘魚潭，鐘乳石洞，艾麗達，鐘乳石洞，菲律賓文化村，海上市場，芭提雅，多晚夜總會，住宿五星豪華酒店，如馬尼拉花園大酒店，馬尼拉大酒店，本團採用豪華客機 707 雙程，直飛馬尼拉，依時出發  
出發日期：9月11,14,17,20,23,26,29,10月2,5,8,11,14,17,20,23,26,29,11月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,12月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,31  
台灣七天特價豪華團  
遊台北、台中、彰化、日月潭、溪頭、梨山、花蓮。住宿豪華大酒店，日月潭飯店。專人領隊，日機出發。逢星期日，一機出發，特價 \$1490。  
台灣九天阿里山豪華遊  
逢星期六、日，有贈送 \$100 \$1830  
新航假期  
美國西岸十天豪華團  
美加西岸十三天豪華觀光團  
通遊洛杉磯、三藩市、洛杉磯、荷里活影城、迪斯尼樂園、聖地牙哥、溫哥華、拉斯維加斯等。  
9月11,14,17,20,23,26,29,10月2,5,8,11,14,17,20,23,26,29,11月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,12月1,4,7,10,13,16,19,22,25,28,31  
特價 \$5690-\$7290  
馬尼拉 5天 \$1,990 星期三、六出發  
行程與眾不同，住宿新加坡最新之聖陶沙阿波羅大酒店  
台灣 七天豪華團 \$1650  
九天豪華團 \$1850  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
馬尼拉 5天 \$1,990 星期三、六出發  
行程與眾不同，住宿新加坡最新之聖陶沙阿波羅大酒店  
日本(本州) 七天豪華團 \$3280  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
泰國假期 清邁 曼谷 七天豪華團 \$1890  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
大韓旅遊 漢城 釜山 濟州 七天豪華團 \$1790  
曼谷・芭提雅・桂河橋・大城・古都  
(逢星期三、六出發) 乘坐三星廣體客機  
代理世界各地 機票、酒店及簽證  
星晨旅遊有限公司  
Morning Star Travel Service Ltd.  
地址：中環皇后大道中64號匯豐大廈1104-1105室  
電話：5-243068-0, 249786, 249622, 266498-0







「我怎麼忘記了！就算把最簡單井之內，經常有奇珍寶物。十八年以前，你還記得嗎？」

「金保福，你總覺得多少秘密連繫到蘇俄發生浩劫吧！」

「三個人就進入那口井，第一個是華的，而且有很多寶貴的傢俱像精緻小櫃子，似乎足供自覺的誤用了因此之故，金保福也自覺的誤用了你這一個，但辦公室的四分之一美妙，就裏，也不會覺得困難。」

「金保福，你不知道蘇局長在道機廣告上普通的，就是轉變為，我一套梳化之內，就可以轉變成爲一個，如果你有其間另外，先行跟蘇局一會，我們同到另外一個地方看看。

蘇俄繼續說：「那些必須把這厚層的一塊剪，使鋪射線無從穿過。」

說了半截，在聽「這種設計確是精科學家，宜在聽說以爲僅僅到，想我們這件，究竟是用來貯藏軍火呢？抑是那裏？」

大英又說：「不必用太闊大的地方貯藏武器，只要用幾種一種東西，那就隨大的後方，都必須具備的，它是儲藏的核子，都要預備的。」

「我怎麼忘記了！就算把最簡單井之內，經常有奇珍寶物。十八年以前，你還記得嗎？」

「金保福，你總覺得多少秘密連繫到蘇俄發生浩劫吧！」

「三個人就進入那口井，第一個是華的，而且有很多寶貴的傢俱像精緻小櫃子，似乎足供自覺的誤用了因此之故，金保福也自覺的誤用了你這一個，但辦公室的四分之一美妙，就裏，也不會覺得困難。」

「金保福，你不知道蘇局長在道機廣告上普通的，就是轉變為，我一套梳化之內，就可以轉變成爲一個，如果你有其間另外，先行跟蘇局一會，我們同到另外一個地方看看。

又止。

「我捉到他了！」季季老大又說。

「的哪！就委託叔家策劃，他是那串！」星媽說，「如要拍戲，非找有辦法。」季季搖搖頭。

「我這豈豈有本領！」

「笨得很！」

「不是你的神聖老兄就是，明天，我找張發漢談！」

「我，他們還沒找男唱嗎？」季季當帶動一片中云。

「問問丁！」季季說。

「丁是媽評大隻眼。」

「人家拍家選用最佳銷廣告片嗎？拉去上銀！」星媽一臉漠然。

○●●●

進入辦公廳

金保羅問：「劉甚麼要用銀進呢？」

「張總說：『這是預防賊劫的一種措施，就其銀進地底六尺，那麼厚的泥土，仍然翻轉』」

「……也許他們也在找你。」

簡單了，張老頭也不便動。姓王，而潘大要接養的蘭蘭，一旦那孩子不曼進，這時候，再結婚的好，這建社的事，今天的人，有看見蘭，可見得在年青時有了，如何不會改嫁？何況，也不會收養了個孩子去追問。潘大說得還兇，小齊，這真像，心身有一剎幾分，只是這等殘缺。

「你看到了潘大想回跳高最？」潘大還是歡喜，沒有







物業  
交易公司

專欄

樓樓 我哋幫你手  
任君選到好

**太古** 一售平租即住  
首期由六萬餘元起  
三單位共六  
百多座  
共二百多  
座  
花園12座  
大小單位  
共二百多  
座  
百福  
同海  
即住58萬元起  
東山閣ABC  
D座另議  
共二百多  
座

**新明地產**  
**誠懇可靠**  
歡迎委託  
免費估價  
專家負責  
代客估價  
樂意解答  
一切問題  
買賣樓宇  
快捷妥當

**賣地屋**  
 街22號德彰大廈四樓A座  
 手客住現樓港數  
 續路宅樓房九迎  
 簡最出樓廠新委★  
 便廣租花舖界托  
 里七〇八 H四五九九六六

西南800呎售40萬  
 西北675呎售40萬  
 東北花園883呎  
 東北675呎加五萬  
 向南800呎售46萬  
 西南675呎三萬八  
 合東北加大萬正 H22850  
 800呎東北租2700 H28739  
 691呎全部傢俬租 H23490



  
**宇租售**  
服務有限公司

3-444161  
華僑商業大廈三樓  
☆☆☆☆☆☆ 商

[illegible]

**新缸**  
專門科技  
信譽保用  
K 220734 中環

界大批新盤手提擴座盛  
 出售價錢十元起專賣實  
 所等服務歡迎參觀  
 字樓公司 H 7 3 8 5 4  
 丹尼時道二九一號四樓  
 3-938050 渠  
 渠  
 渠


電鍍不銹鋼傢俱  
供應歡迎參觀

承接一  
高壓  
配合  
數  
委  
辦公

**設計廳**  
 裝飾建造工程  
 人材負責設計  
 監理工匠施工  
 裝修同業  
 繪製圖則  
 電話 K318071

640S-40 S36 吋  
庄常備現貨供應  
電 H480354 周洽  
H481404

NICA, STEINER等  
期 保用十年  
20449 ②224894  
468646  
①037968 ①037662





服務有  
ELIV  
1567  
外特

[illegible]



元 何月 郭 漢表 內腰 張 晉山 二日 往來 陳於 港 接三 恩 指口 恩 三 五 一 登 登  
 無人 公二 定 模內 張 晉山 二日 往來 陳於 港 接三 恩 指口 恩 三 五 一 登 登  
 沙 理 報 司 日 於 物 之 人 至 除 車 國 精 食 大 下 九 晉 山 二 日 往 來 陳 於 港 接 三 恩 指 口 恩 三 五 一 登 登  
 分 日 等 校 日 務 食 召 午 光 員 一 除 車 國 精 食 大 下 九 晉 山 二 日 往 來 陳 於 港 接 三 恩 指 口 恩 三 五 一 登 登